

der reporter

Mediengestalter/in (m/w/d)
Fachrichtung Gestaltung und Technik
gesucht!

Weitere Infos s. Seite 20

der reporter
Das Familienwochenblatt

www.reporter-tdf.de · www.pm-druck.com

Das Familienwochenblatt

Telefon (0 45 03) 21 40 · Telefax 83 08

Travemünde, Warnsdorf, Niendorf, Timmendorfer Strand, Hemmelsdorf, Scharbeutz, Haffkrug, Gronenberg, Klingberg, Pönitz, Gleschendorf, Pansdorf, Techau, Ratekau, Ahrensböök, Bad Schwartau, Sereetz, Stockelsdorf, Parin, Arfrade, Curau, Dissau, Eckhorst, Horsdorf, Krumbeck, Malkendorf, Obernwohde, Sarkwitz

Nr. 21

Mittwoch, 21. Mai 2025

43. Jahrgang

**Jetzt ist die Zeit
zum Vertikutieren!**

**Exklusiv im Fachhandel:
WB 384 RC AL**



Messersystem: 22 Pendelmesser
Fangsackvolumen: 40 Liter
Wellenlager: Abschrägbare
Räder: Alu gummibereit
Motor: Loncin G 200 F
Arbeitsbreite: 38 cm
Gehäuse: Stahl
Gewicht: 46 kg

UVP 919 €

MOTORGERÄTE GmbH
Ahrensböök

Dieksbarg 3, direkt an der B432
23623 Ahrensböök
Tel. 0 45 25 / 4 90 49 + 4 90 59
www.motorgeraete-ahrensboeck.de

FACKLAMM GmbH
GEBÄUDEREINIGUNG

Meisterbetrieb seit 1975

**Ihre
Gebäudereinigung
in Ostholstein**



QUALITÄTSVERBUND
GEBÄUDEDIENSTE®

Tel.: 0 45 24/87 57

E-Mail: office@facklamm-gmbh.de
Internet: www.facklamm-gmbh.de

Fierthstr. 32 · 23684 Gleschendorf

DAS GAB ES NOCH NIE!
15% Rabatt
auf alle Markisen & Rollläden



Feiert mit uns -
15 Jahre PROFILOFI

PROFILOFI
Rollläden, Sonnen- & Insektenschutzanlagen

Sandkamp 68 · 23684 SCHARBEUTZ
☎ 04503 / 7 87 07 41 od. 0178 / 6 03 41 99
info@profilofi.de · www.profilofi.de



**Glaserei
Carsten Struve**
Glasermeister

- Glas, Spiegel, Dusche
- lackierte Küchenrückwände aus Glas
- Terrassenüberdachungen
- Fenster, Türen, Rollläden
- ... und mehr

Curauer Dorfstraße 4
Stockelsdorf - Curau

0 45 05 / 12 24
info@glaserei-struve.de



OSTSEE MEDIZINTECHNIK
SANITÄTSHAUS & ORTHOPÄDIETECHNIK

**10% FRÜHLINGS-
RABATT***

Therapeutischer Komfort in modischem Design!

DARGO-Schuhe überzeugen mit modischen Farben und Designs – keine typischen Gesundheitsschuhe, sondern stilvolle Begleiter mit optimaler Unterstützung für Diabetiker, Problemfüße und die postoperative Phase.

Kommen Sie in unsere Zentrale im Estlandring 7 für eine persönliche Beratung und finden Sie den passenden Schuh aus unserer breiten Auswahl!

UNSERE STANDORTE IN IHRER NÄHE:

TIMMENDORF STR.	Birkenallee 1	Tel. 04503 898 98 72
TRAVEMÜNDE	Am Dreilingsberg 7	Tel. 04502 880 97 07
LÜBECK	Schlutuper Str. 7	Tel. 0451 582 412 88
LÜBECK	Moisinger Allee 6b	Tel. 0451 498 25 43
EUTIN	Elisabethstr. 16 – 18	Tel. 04521 794 18 09

www.ostsee-medizintechnik.de

*Der Rabatt gilt bis zum 31.05.25 und bezieht sich auf DARGO-Schuhe im Sortiment von Ostsee-Medizintechnik im Freiverkauf und wird bei Kaufabschluß der Gesamtsumme abgezogen.

Flohmarkt
BAD SCHWARTAU
 Zentrum 7-15 Uhr
SO. 25. MAI
 ☎ 045 03/89 83 77
 www.blue-ocean-event.de

Reisebüro
Urlaubsgefühl
 Inh. Silke Süzen
*...ein gutes Gefühl.
 ...eine gute Reise.*
 Eutiner Str. 23 • 23689 Pansdorf
 Telefon 0 45 04-7 14 91 57
 Fax 7 14 93 14
 info@reisebuero-urlaubsgefuehl.de

» VERBAU «
LANGBEHN
 Bau- u. Recycling GmbH
 ZUM GRELLBERG 9 • 23689 PANSDORF
 04504 • 70 70 90 • INFO@LANGBEHNBAU.DE

Steuern? Wir machen das.



VLH.

**Beratungsstelle
Pansdorf**



Bahnhofstr. 2, 23689 Pansdorf
 Christoph.Juers@vlh.de
 ☎ 04504 2158138

Termine online:
 www.terminland.de/christoph.juers

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

**MUSEUMSHOF
LENSAHN**
 LANDWIRTSCHAFT | NATUR | HANDWERK

MOTORRAD-TREFFEN
25. Mai 2025
 ab 10 Uhr – Eintritt frei

SCHAFMARKT
8. Juni 2025
 ab 10 Uhr – Eintritt 8,50 €

SOMMER-FLOHMARKT
22. Juni 2025
 ab 10 Uhr – Eintritt 2,50 €

Kostenloser Parkplatz:
 Bäckerstraße 18, 23738 Lensahn
 04363/911 22, tägl. 10-18 Uhr geöffnet
 www.museumshof-lensahn.de

Düne brennt in Scharbeutz – kleiner Flächenbrand in Niendorf/Ostsee



In Scharbeutz hat eine Düne gebrannt – Ersthelfer konnten Schlimmeres verhindern. Die Brandstelle wurde schließlich durch die Scharbeutzer Feuerwehr ordentlich gewässert. (Foto: FFS/DS)

Scharbeutz-Niendorf/Ostsee. Am vergangenen Samstagabend, dem 17. Mai, gegen 18 Uhr musste die Freiwillige Feuerwehr Scharbeutz zu einem Feuer in der Düne ausrücken. Das Feuer war in der Strandallee im Bereich der Pönitzer Chaussee. „Als wir vor Ort eingetroffen sind, hatten bereits mehrere Personen mit Feuerlöschern und Schaufeln das Feuer bekämpft und wir haben mit einem Löschangriff die Nachlöscharbeiten durchgeführt“, berichtet Einsatzleiter Sebastian Levgrün. Die Düne hat auf zirka 50 Quadratmetern gebrannt. Durch die aktuelle Trockenheit kann es sehr schnell zu Flächenbränden kommen. Die

Düne und Grünflächen sind sehr trocken. „Die Ersthelfer haben durch ihr Handeln eine Ausbreitung und somit Schlimmeres verhindert“, sagt Levgrün weiter. Die Brandstelle wurde durch die Feuerwehr ordentlich gewässert und mit einer Wärmebildkamera kontrolliert, damit keine weitere Glutnester vorhanden sind. Ebenfalls mit im Einsatz waren die Polizei mit einem Fahrzeug und der Rettungsdienst mit einem Rettungswagen der Wache Scharbeutz. Nach rund 30 Minuten konnten alle Einsatzkräfte einrücken.

Einen Tag später, am Sonntag, dem 18. Mai, wurde um 17.25 Uhr von

einem aufmerksamen Autofahrer eine Rauchentwicklung neben der B76 in Niendorf/Ostsee gemeldet. Tatsächlich gab es dort einen kleinen Flächenbrand, den die Einsatzkräfte der Freiwilligen Feuerwehr Niendorf/Ostsee jedoch schnell löschen konnten. „Die Flächen werden immer trockener. Bitte gebt acht, wenn ihr mit offenem Feuer hantiert und schmeißt Zigarettenstummel nicht achtlos weg,“ so der Appell der Niendorfer Feuerwehr.



In Niendorf/Ostsee kam es am Sonntagnachmittag zu einem kleinen Flächenbrand, den die Niendorfer Feuerwehr schnell löschen konnte.

(Foto: Feuerwehr Niendorf/Ostsee)

Waldverluste in Bad Schwartau:

Wanderung durch den Erholungswald Kuhbruch mit Förster Tybussek

Bad Schwartau. Der Umweltbeirat veranstaltet am Montag, dem 26. Mai, um 17 Uhr eine Wanderung durch Kuhbruch und Mönchkamp. Treffpunkt des knapp zweistündigen Spaziergangs ist am Wendehammer der Elisabethstraße vor der Autobahnbrücke. Während der Wanderung werden die enormen Waldverluste beschrieben, die mit der Rodung für den geplanten Bahnausbau verbunden sind. Kuhbruch und Mönchkamp bilden nicht nur als urale Laubwälder ein attraktives Naher-

holungsgebiet mitten in der Stadt; ihre Grünzonen filtern schädliche Emissionen und sind wichtige Sauerstoffspender für die Stadt. Nach den bisherigen Hinweisen ist davon auszugehen, dass die Deutsche Bahn ihre Planungsunterlagen dringlich vervollständigt, um das Planfeststellungsverfahren im Spätsommer/Herbst 2025 für Bad Schwartau zu starten. Nach den vorliegenden Informationen sind für den Bahnausbau umfangreiche Baumrodungen vorgesehen. 11 Hektar Wald sind

dann unmittelbar betroffen. Möglicherweise werden weitere rund 10 Hektar Wald dauerhaft geschädigt. Beim Spaziergang am 26. Mai erläutert Förster Tybussek, wo die Rodungen geplant sind. Alte Bäume, die wichtige Lebensräume für viele Pflanzen und Tiere sind, werden dabei gezeigt. Die Führung ist kostenlos und mit vielen Informationen zum geplanten Bahnausbau verbunden. Der Umweltbeirat lädt herzlich zur Teilnahme ein.

Polizei sucht Zeugen:

Verkehrsunfallflucht in Scharbeutz

Scharbeutz. Am Dienstagabend, dem 13. Mai, kam es auf einem Supermarktparkplatz in Scharbeutz zu einer Verkehrsunfallflucht. Der bislang unbekannte Fahrzeugführer beschädigte einen geparkten Pkw und entfernte sich unerlaubt vom Unfallort. Ein Zeuge machte den Geschädigten durch eine Nachricht an dem Pkw auf den Unfall aufmerksam. Die Polizei bittet um Hinweise.

Gegen 18.50 Uhr parkte ein Ostholsteiner seinen grauen Volvo V40 auf dem Parkplatz eines Discounters in der Seestraße in Scharbeutz. Als der Fahrer 90 Minuten später zu seinem Pkw zurückkehrte, fand er einen Hinweiszettel eines Zeugen, der auf den Unfall aufmerksam machte. Die Polizeistation Scharbeutz hat die Ermittlungen wegen des Verdachts der Verkehrsunfallflucht aufgenommen

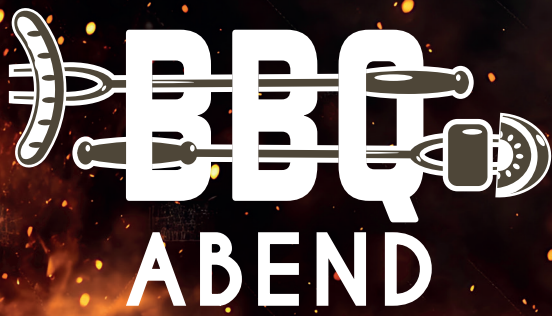
und bittet den Zeugen, der den Zettel hinterließ, sich mit der Polizei in Verbindung zu setzen. Wer ebenfalls Angaben zu dem Unfallgeschehen am Dienstagabend in der Seestraße machen oder Hinweise auf den Verursacher geben kann, wird gebeten, Kontakt über die Telefonnummer 04503-35720 oder an die E-Mail-Adresse Scharbeutz.Pst@polizei.landsh.de aufzunehmen.

Repair-Café in Bad Schwartau

Bad Schwartau. Am Mittwoch, dem 28. Mai, zwischen 16 und 18 Uhr stehen ehrenamtliche Reparaturexperten im Repair-Café „Knotenpunkt“ Bad Schwartau in der Eutiner Straße 3 be-

reit und reparieren – soweit möglich – defekte Geräte. Gemeinsam den Fehler zu finden und abzustellen ist das Ziel dieser nachhaltigen Aktion. In Form von „Hilfe zur Selbsthilfe“ wer-

den die Reparaturen gemeinsam bei Kaffee und Kuchen durchgeführt. Eine Spende für aktuelle Projekte ist erwünscht. Fachliche Unterstützung wird gerne gesehen.



BBQ ABEND

Fr. 13. Juni ab 18 Uhr

Nur mit Reservierung!

- Ente
- Roastbeef
- Wildbratwurst

- Für Vegetarier mit
diverser Grillgemüse
- u.v.m.

inkl. plop'-frischem
Flensburger
verschiedene Sorten



GROSSER Gourmet-Abend

Do., 19. und Fr., 20. Juni 2025

6 Gänge Überraschungs-Menü

inkl. Wein-Begleitung ... p.p. **149,- €**

Reservieren Sie jetzt Ihren Platz, um dabei zu sein!



Unsere
Flugenten
kommen aus
Schleswig-Holstein &
Niedersachsen

Wild aus heimischem Revier

z.B. Wildschwein-Schnitzel, Wildragout, Hasenrücken zart u. fettarm aus Schleswig-Holstein

Hackendohrredder 9 · 23684 Schürsdorf · Telefon 04524/9952 · Mobil 017 1/9952001

Unsere Frühlingsöffnungszeiten: Montag und Dienstag Ruhetag

Mittwoch-Sonntag | 1.30-14.30 Uhr; Küche bis 13.45 Uhr · 17.30-22.30 Uhr; Küche bis 21.00 Uhr

 @restaurantbrechtmann · info@brechtmann.de · www.brechtmann.de

Ehrungen im sozialgesellschaftlichen und sportlichen Bereich



Die Geehrten im sozialgesellschaftlichen Bereich: Irma Weiß (Mitte), Max Thole (2. v. rechts) und Dr. Axel Ster (rechts) mit Bürgervorsteherin Anja Evers (links) und Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke (2. v. links).

Tdf. Strand. Bürgervorsteherin Anja Evers nahm im Rahmen des Gemeindeempfangs der Gemeinde Timmendorfer Strand, der am 10. Mai zum dritten Mal beim Bürgerfest im Strandpark stattgefunden hat, auch wieder Ehrungen von Personen für langjähriges verantwortungsvolles Wirken im sozialgesellschaftlichen Bereich vor. Auch erfolgreiche Sportler wurden geehrt.

Gemeinsam mit Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke überreichte Anja Evers Urkunden und kleine Präsente an fünf Geehrten und drei Mannschaften. Eine Person, die geehrt werden sollte, konnte leider nicht anwesend sein.

Im sozialgesellschaftlichen Bereich wurden Irma Weiß, Max Thole und Dr. Axel Ster geehrt

Die 84-jährige Irma Weiß hat kurz nach der Eröffnung der Kleiderkammer im Jahre 2015 in der Gemeinde Timmendorfer Strand angefangen. „Sie kommt regelmäßig zu den Öffnungszeiten, dienstags von 15 bis 17 Uhr, und fehlt fast nie und arbeitet die zwei Stunden der Öffnungszeit fast ununterbrochen“, sagte Evers in ihrer Laudatio. Max Thole ist als Fußball-Obmann überaus aktiv. „Er trainiert zudem alle Mädchen-Mannschaften unseres Vereins und das sehr erfolgreich. Mittlerweile ist der NTSV Strand 08 e.V. in Ostholstein einer der erfolgreichsten Vereine im Kinder- und Jugendfußball und der Verein, mit den meisten aktiven Mädchen im Fußball. Dies ist der Verdienst von Max Thole, der viel Zeit und Energie in seine ehrenamtliche Tätigkeit beim NTSV steckt“, sagte Anja Evers. In 2023 wurde Max Thole dafür mit dem Ehrenamtspreis des DFB ausgezeichnet. Dr. Axel Ster ist Musiklehrer am Ostsee-Gymna-

sium (OGT), Gründer der OGT-Bigband und Dozent an der Lübecker Musikhochschule. Er wurde Ende September in Neumünster mit dem diesjährigen JazzFördererPreis des Kulturforums Schleswig-Holstein ausgezeichnet. Die Bürgervorsteherin sagte in ihrer Laudatio: „Axel Ster versteht sich als Multiplikator in Sachen Jazz und fördert zurzeit rund 25 Schülerinnen und Schüler ab Klasse 8 in der Big-Band und 14 Schülerinnen und Schüler in der Junior-Bigband des OGT. Die Motivation, sich dort einzubringen, erreicht er, indem er den jungen

Musizierenden etwas zutraut, sie ‚machen‘, also auftreten, und früh improvisieren lässt. Durch die Verbindung seiner Tätigkeiten in Schule und Hochschule gelingt es, musikalische Begabungen nicht nur zu entdecken, sondern auch individuell zu unterstützen. Solistische Improvisation, das Zusammenspiel in der Big-Band sowie die regelmäßige Auftrittspraxis helfen den Nachwuchsmusikern und –musikerinnen, sich zu entwickeln.“ Die von Axel Ster organisierten Konzertreisen (Japan, USA, Schweden) ermöglichen den Jugendlichen musikalische und interkulturelle Begegnungen. Zahlreiche Talente gingen aus der Schul-Big-Band hervor, darunter allein drei Preisträger des IBSH-Jazz-Baltica-Förderpreises (Vincent Niessen, Christian Höhn und Ilja Ruf) sowie Gewinner des Steinway-Jazzförderpreises und „Jugend jazzt“. Sabine Bremeyer, die leider nicht anwesend sein konnte, ist seit 2007 ehrenamtlich für den NTSV tätig, über viele Jahre als Leiterin der Turnabteilung, inklusive der Orga-

nisation des Kinderfaschings, des Eisbein-Essens und des Ostseelaufes. „Seit 2015 hat sie dieses Jahr nun inzwischen schon zum zehnten Mal in Folge den Ostseelauf als Hauptverantwortliche des Organisationsteams organisiert und durchgeführt und sowohl den Verein als auch die Gemeinde Timmendorfer Strand weit über die Landesgrenzen hinaus bekannt gemacht“, so Evers.

Erfolgreiche Sportler

Im sportlichen Bereich wurden Constantin Kästner und Anne Bielfeldt sowie die Volleyball-Mannschaft männlich U 13, die D-Mädchen Fußball und die AK-12-Mannschaft Golfclub geehrt.

Constantin Kästner (Tennis) erhält seine Ehrung für den 1. Platz der Verbandsmeisterschaften, den 2. Platz bei den Norddeutschen Jugendmeisterschaften und als Sieger des Deutschen Jüngsten Turnier U12. Somit ist er Deutscher Jugendmeister U12.

Anne Bielfeldt spielt Tennis beim SV Blankenese in der Damen 60-Mannschaft in der Regionalliga. Für diese Altersklassen ist die Regionalliga die höchste Spielklasse. Sie erhält ihre Ehrung unter anderem für den 1. Platz der Verbands-



Die Geehrten im sportlichen Bereich: Tinus Zwilling (2. v. links, stellvertretend für die Volleyballmannschaft), Constantin Kästner (Mitte) und Anne Bielfeldt (2. v. rechts) mit Bürgervorsteherin Anja Evers (links) und Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke (rechts).

meisterschaften Damen 60 und 2. Platz Norddeutsche Meisterschaften Damen 60. „In ihrer Altersklasse rangiert Anne Bielfeldt im Tennis auf Platz 4 der deutschen Rangliste“, so Anja Evers. Auch die Volleyball-Mannschaft männlich U 13 durfte sich als Norddeutscher Meister 2024 über eine Ehrung mit Urkunde und Präsente freuen. Geehrt wurden auch die Fußball-Mädchen der D-Jugend im NTSV Strand 08 für den Gewinn der D-Mädchen Kreismeisterschaft 2024 und

D-Mädchen Landesmeisterschaft 2024. Als Vize-Landesmeister Schleswig-Holstein 2024 in der AK-12-Jugendliga wurde die „AK-12-Mannschaft Golfclub“ aus Timmendorfer Strand geehrt. Die „Volleyball-Mannschaft männlich U 13“ erhielt eine Ehrung als Norddeutscher Meister 2024. Da die Mannschaft spielbedingt nicht anwesend sein konnte, nahm Tinus Zwilling die Urkunde und Präsente für sein Team entgegen.



Die geehrte AK-12-Golfmannschaft (links) mit Bürgervorsteherin Anja Evers (Mitte) und den geehrten Fußballmädchen der D-Jugend (rechts).

Hotel-Restaurant Wennhof
Seestraße 62 • Scharbeutz
Tel.: 04503-35280

Mittagstisch - täglich wechselnde Tagesgerichte • Mo. - Fr. von 11.30 - 14.30 Uhr
normale Portion **10,50 €** oder XXL **12,90 €**

Jeden Freitag Grillbuffet!
zwischen 17.00 - 19.15 Uhr u. 19.30 - 21.30 Uhr
p.P. **19,90 €** satt

Vorankündigung: am 6. Juni mit Live-Musik!

Unsere Wein- & Bierstube „Der Kutscher“ ist geöffnet:
Do.-Sa. 15 - 23 Uhr und So. ab 12 Uhr
Tel. 01520/3760365

Gemeinnütziger Bürgerverein Bad Schwartau e.V.: Stadtradeln 2025 mit Radtouren im Juni



Das Gewinnerteam vom Stadtradeln 2024 vor dem Schloss Schwansee. (Foto: hfr)

Bad Schwartau. Der Gemeinnützige Bürgerverein möchte sich nochmals sehr herzlich bei allen Mitstreitern des Stadtradelns 2024 bedanken.

Mit der Leistung des Gemeinnützigen Bürgervereins wurde der erste Preis des Stadtradelns auf Kreisebene gewonnen. Das Preisgeld in Höhe von 1.500 Euro wird aktuell in die Verkehrsschulung der Bad Schwartauer Schulkinder investiert. In Zusammenarbeit mit der Feuerwehr Bad Schwartau und der Schleswig-Holsteinischen Verkehrswacht lernen Bad Schwartauer Schüler, besonders auf die Gefahren des „Toten Winkels am Lkw“ zu achten. Wer sich das einmal live anschauen möchte: am Dienstag, dem 3. Juni, und am Donnerstag, dem 5. Juni, trainiert die Schleswig-Holsteinische Verkehrswacht mit Schülern der ESG an einem großen Feuerwehrauto ab 8.45 Uhr auf dem Bad Schwartauer Marktplatz.

Ziel des Stadtradelns ist es, für drei Wochen einmal bewusst auf das Auto zu verzichten und primär das Fahrrad zu nutzen. Michael Thole würde sich als Teamchef des Teams „Gemeinnütziger Bürgerverein“ sehr freuen, wenn sich möglichst viele Bad Schwartauer an dieser Aktion beteiligen würden.

Die Webseite www.stadtradeln.de ist bereits frei geschaltet und der Account „Gemeinnütziger Bürgerverein“ ist als Teilnehmer dieser Aktion angelegt.

Wer sich anmelden möchte, möge

bitte im Internet auf www.stadtradeln.de gehen und das Bundesland Schleswig-Holstein auswählen, dann die Kommune Bad Schwartau wählen und bei der Gruppe Gemeinnütziger Bürgerverein anmelden.

Auch eine App für das Smartphone ist verfügbar! Bei Problemen bei der Anmeldung ist Michael Thole sehr gerne behilflich. Nun noch ab 1. Juni fleißig radeln und die Kilometer auf der Webseite erfassen.

Mehrere Radtouren sind im Juni geplant

- Seentour am Samstag, 7. Juni, 10 Uhr: „Wir werden am Samstag, 7. Juni, die in 2024 buchstäblich ins Wasser gefallene ‚Seentour zur Ostsee‘ wiederholen. Die Tour über knapp 48 Kilometer führt uns entlang diverser Seen bis an die Ostsee. Nach einer Kaffeepause auf dem Gelände des Golfclubs Timmendorfer Strand geht es dann zum Ruppertsdorfer See und nach Bad Schwartau zurück.“

- Radtour 2: Sonntag, 15. Juni, 10 Uhr: 41 Kilometer entlang des Kanals nach Krummesse. „Auf Wunsch einiger Teilnehmer machen wir eine Tour im Rahmen des Stadtradelns 2025 an einem Sonntag! Nachdem wir auf unserer Tour zum Start bis zum Restaurant ‚Lachwehr‘ in der Lachwehrallee relativ viel Straße fahren, geht es auf den folgenden Kilometern parallel zum Kanal weiter. Entlang der sehr schönen

Schreibergärten folgen wir der Kanal Trave. Höhe der Geniner Straße queren wir dann den Kanal und folgen der Kronsfordter Landstraße bis nach Krummesse. Wir kreuzen den Elbe-Lübeck-Kanal und fahren nun entlang des Kanals bis nach Lübeck zurück. Eine sehr schöne Tour mit ruhigen Rastplätzen, direkt am Wasser.“

- Radtour 3 am Samstag, 21. Juni, 10 Uhr: 49 Kilometer nach Gleschendorf und Ahrensböck. „Am Samstag, 21. Juni, führt uns dann die Strecke über Gleschendorf und Ahrensböck. Uns erwarten insgesamt zirka 49 Kilometer. Wir verlassen Bad Schwartau und folgen der renaturierten Schwartau bis zur Brücke nach Groß Parin. Vorbei am idyllischen Packan geht es dann nach Gleschendorf, wo wir uns den Natur-Lehrpfad etwas genauer anschauen werden. In Ahrensböck werden wir uns im Hofcafé Steffens entspannen, bevor wir uns dann auf den Rückweg nach Bad Schwartau machen.“

Zum Abschluss des Stadtradeln 2025 möchte man anschließend in fast schon gewohnt traditioneller Weise in die Minigolf-Anlage im Kurpark einkehren. In Zusammenarbeit mit der Stadt Bad Schwartau lädt der Gemeinnützige Bürgerverein Bad Schwartau ab zirka 14 Uhr zu einem kleinen Imbiss ein. „Auch wollen wir diese Gelegenheit nutzen, um einige Champions des Stadtradeln 2025 mit einem kleinen Preis zu ehren,“ so Michael Thole, der sich

Janus
Holz + Baustoffe

Unsere aktuellen Angebote finden Sie unter www.janus-baustoffe.de

PFLASTERARBEITEN
LANGBEHN
Bau- u. Recycling GmbH

ZUM GRELLBERG 9 · 23689 PANSDORF
04504 · 70 70 90 · INFO@LANGBEHNBAU.DE

OSTSEE
FLIESENPARTNER

Meisterbetrieb
Inhaber Michael Falk

Ihr zuverlässiger
Handwerkspartner
an der Lübecker Bucht!

- Fliesenarbeiten
- baulicher Brandschutz
- Innenausbau u.v.m.

Bergstraße 11 · 23689 Luschendorf
Tel. 04504-3053 · 0162-9735652
E-Mail: m.falk.196400@icloud.com

sehr darüber freuen würde, wenn wieder zahlreiche Radler an dieser Abschlussveranstaltung teilnehmen würden. Treffpunkt zum Start für alle Radtouren ist auch wie bisher der Marktplatz Bad Schwartau, Höhe des Alten Amtsgerichtes. Die Radtouren sind wie immer für die Mitglieder des Gemeinnützigen Bürgervereins kostenfrei. Nicht-Mitglieder beteiligen sich bitte mit mindestens 5 Euro/Tour an den Kosten. Spenden für die Arbeit des Gemeinnützigen Bürgervereins sind wie immer herzlich willkommen. Da die Anzahl der Teilnehmer begrenzt ist, ist eine Anmeldung via E-Mail an Michael.thole@gmx.de oder unter Telefon 0451-281358 notwendig.

Betreuungsverein Ostholstein berät:

Vorsorgevollmacht, Patienten- sowie Betreuungsverfügung

Bad Schwartau. Es kann ganz plötzlich jeden treffen: Durch Krankheit oder Unfall ist man nicht mehr in der Lage, seine Angelegenheiten selbst zu regeln. Die Handlungs- und Verfügungsgewalt geht dann aber nicht automatisch auf die nahen Angehörigen über. Hat man für diesen Fall nicht vorgesorgt, wird in der Regel ein durch das Gericht eingesetzter Betreuer beziehungsweise eine Betreuerin diese Aufgaben wahrnehmen.

„Wenn Sie selbst bestimmen wollen, wer in einem solchen Falle Ihre Interessen und Angelegenheiten vertreten soll und was mit Ihnen geschieht, dann sollten Sie vorbeugen und Ihre Wünsche in Form einer Vorsorgevollmacht oder einer Betreuungsverfügung und einer Pa-

tientenverfügung für sich schriftlich festhalten,“ so der Betreuungsverein Ostholstein.

Jeden vierten Montag im Monat in der Zeit von 16 bis 18 Uhr haben

Patienten und Angehörige die Möglichkeit, sich vom Betreuungsverein Ostholstein e. V. in Räumen des Helios Agnes Karll Krankenhauses über diese Themen beraten zu las-

sen.

Der nächste Termin findet am Montag, dem 26. Mai, statt. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich und die Beratung ist kostenlos.

GARTENMÖBEL & STRANDKÖRBE DIREKT VOM HERSTELLER

MR.DEKO

NUR IM SHOWROOM:
• RESTPOSTEN
• B-WARE
• ANGEBOTE

Lübecker Straße 7c · 22941 Delingsdorf
☎ 04102 - 229 803 | Mo-Fr: 8:30 - 17 Uhr • Sa: 10 - 15 Uhr

24/7 online auf mr-deko.com shoppen

Vorderladerschützen haben ihren Vereinsmeister gefunden

Ahrensböck. Am Samstag, dem 17. Mai, traf sich die Ahrensböcker Gill in der Sandkuhle zur Durchführung der Vereinsmeisterschaft des Vorderladerschießens. Geschossen werden zwei Disziplinen sowie die Ehrenscheibe der Könige, aus diesen Ergebnissen wird ein Gesamtsieger ermittelt.

Den besten Schuss beim Keiler-

schießen gab Pascal Schwarten ab. Den zweitbesten Schuss erzielte Reinhard Hogreve, dicht gefolgt von Matti Persson.

Das Ausschießen um den Vereinsmeister gestaltete sich etwas spannender. Viele motivierte Schützen rangen um diesen Titel. So mussten Gunnar Schumacher sowie Jannic Strehse ins Stechen um Platz

Zwei. Schließlich entschied Gunnar Schumacher und konnte sich über den zweiten Platz freuen, vor Jannic Strehse auf Platz Drei. Uwe Stüben wird der Vereinsmeister des Jahres 2025.

Die gestiftete Ehrenscheibe der Könige war ebenso heiß begehrt. Daniel Fischer, amtierender Scheibenhauptmann, zeigt hier sein Können und freut sich über die Ehrenscheibe.

Aus all diesen Disziplinen wird nun traditionell ein Gesamtsieger ermittelt. Der dritte Platz geht an Hubert Lindau, bei Platz eins und zwei war es lange spannend. Schlussendlich belegt Gunnar Schumacher den zweiten Platz und Jannic Strehse Platz Eins in der Gesamtwertung des

Tages. Allen Gewinnern einen herzlichen Glückwunsch!

Das Sandkuhlenschießen ist die letzte Veranstaltung vor dem Ahrensböcker Heimatfest und wird von den Schützen auch dazu genutzt, das Gewehr noch einmal optimal einzustellen und für das Abschießen des Vogels im Tempel vorzubereiten und einzustellen. Dies führt dazu, dass diese Veranstaltung, neben den Wettkämpfen, immer von tollen Gesprächen über Fachliches und Erfahrungen der Schützen geprägt ist. Sie zeigt den Wettkampfgedanken sowie das Miteinander wie keine andere Veranstaltung und ist immer ein beliebter Programmpunkt im Jahr eines Schützen der Ahrensböcker Gill.

Aus- und Neubau der Schienenanbindung der Festen Fehmarnbeltquerung:

Planfeststellungsunterlagen für den Abschnitt Ratekau – Scharbeutz einsehbar

Tdf. Strand. Das Eisenbahnbundesamt gibt bekannt, dass das Planfeststellungsverfahren für den Abschnitt 1.2 (Ratekau-Scharbeutz) inklusive des Ruppertsdorfer Bogens als Vorzugsvariante für den Aus- und Neubau der Schienenanbindung der Festen Fehmarnbeltquerung (FBQ) offiziell eingeleitet wurde und die Planfeststellungsunterlagen bis einschließlich 2. Juni unter dem nachfolgenden Link eingesehen werden können: www.eba.bund.de/SharedDocs/Anhoerungsverfahren/DE/Schleswig_H/2025/0417_Anhoerung_ABS_NBS_Hamburg_Luebeck_Puttgarden_PFA_1_2.html.

Die Präsentation aus der Infoveranstaltung der DB Netz AG vom 29. April kann hier eingesehen werden: www.anbindung-fbq.de/aktuelles/

aktuelle-meldungen/detail/offenlage-der-planungsunterlagen-im-abschnitt-1-2-alle-wichtigen-informationen-im-ueberblick.html.

Jede/jeder, deren/dessen Belange durch das Vorhaben berührt werden, kann bis zwei Wochen nach Ablauf der Auslegungsfrist, also bis einschließlich dem 16. Juni beim Eisenbahn-Bundesamt, Außenstelle Hannover, Herschelstraße 3, 30159 Hannover, schriftlich oder in elektronischer Form per E-Mail an pfa1.2@eba.bund.de Einwendungen gegen den Plan erheben.

Die Gemeinde Timmendorfer Strand bereitet derzeit ein Mustereinwendungsschreiben vor, das ab dem 2. Juni auf der Homepage der Gemeinde Timmendorfer Strand zum Download zur Verfügung gestellt wird.

Am 30. Mai im Jugendgästehaus Niendorf:

Frauenfrühstück der Gleichstellungsbeauftragten

Tdf. Strand-Niendorf/Ostsee. Die Gleichstellungsbeauftragte der Gemeinde Timmendorfer Strand, Susanne Sommerfeld, lädt alle Frauen der Gemeinde Timmendorfer Strand zum Frauenfrühstück am Freitag, dem 30. Mai, um 10 Uhr ins Jugendgästehaus Niendorf, Strandstraße 48, ein. Parkplätze sind seitens der Hafenstraße ausreichend vorhanden.

Der Kostenbeitrag beträgt zwölf Euro. Anmeldungen nimmt Susanne Sommerfeld ab sofort unter Telefon 01511-8566167 entgegen. Bitte auch auf den Anrufbeantworter sprechen. Wer ein Rückruf wünscht, möge bitte deutlich seinen Namen und seine Telefonnummer nennen. Wer den Betrag aus wirtschaftlichen Gründen nicht zahlen kann, wende sich vertrauensvoll an Susanne Sommerfeld. Nachdem die Gleichstellungsbeauftragte der Gemeinde Timmendorfer Strand im vergangenen Jahr viele Termine aufgrund von Erkrankung ausfallen lassen musste, kann sie jetzt wieder Veranstaltungen durchführen. Ab diesem Jahr können ihre Frühstücke und Veranstaltungen nicht mehr im Hotel Atlantic stattfinden. Sommerfeld: „Stephan Muuss hat uns 14

Jahre lang bestens bei Frühstück und Feiern lukullisch versorgt. Er wurde hierbei von seiner Frau Heidi und seinen Mitarbeitern unterstützt. Ich möchte an dieser Stelle einen großen Dank und Lob aussprechen, dass wir so schöne Feste wie Sommerfest, Herbstfest und Weihnachtsfeier durchführen und feiern konnten. Jetzt wird sich Caterer Tino alle Mühe geben, die Damen beim Frauenfrühstück mit einem leckerem Frühstücksbuffet zu verwöhnen.“

Sitzungen und Ausschüsse

Ratekau. Am Montag, dem 26. Mai, findet um 15 Uhr die **Sitzung des Seniorenrates** der Gemeinde Ratekau im Seniorentreff, Bäderstraße 13, in Ratekau statt.

Auf der Tagesordnung stehen nach der Begrüßung, die Genehmigung der Tagesordnung und des Protokolls vom 27. März, der Bericht aus dem Ausschuss für Soziales, Kultur und Seniorenangelegenheiten, Berichte der Seniorenratsmitglieder und Verschiedenes.



Daniel Fischer, (von links) Gewinner der Ehrenscheibe, Pascal Schwarten, bester Keilerschütze, Uwe Stüben, Vereinsmeister Vorderlader 2025 und Gesamtsieger Jannic Strehse. (Foto: hfr)

ANDREAS SCHILLING

Bautenschutztechnik



Wir sind Ihr Ansprechpartner für die Beseitigung von Durchfeuchtungsschäden an **Mauerwerksfassaden, Balkonen und Terrassen**, sowie für die Beseitigung von **Kellerdurchfeuchtungen** in Fehmarn und der Ostseeküste.

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne.
Tel. 04372 / 99 19 23 | www.kellerdurchfeuchtung.de

TV-BODEIT

Fred Bodeit, Elektrohandwerksmeister, staatl. gepr. Techniker

Hifi
Satellit
Digital

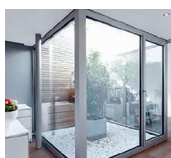
GÜNSTIG Neugeräte
u. gebrauchte Farb-TVs

• Farb-TVs
• DVD
• Videoanlagen
• Wertgarantie
• Satellitenanlagen Reparaturen u. Wartung

Sandfeld 7 • 23626 Ratekau • Tel. 0 45 04 - 7 87 00

GP Glaserei Petersen
Thorsten Petersen

Garantiert immer durch Meisterhand!



Wir erledigen ALLES für Sie schnell und fachgerecht:



**Reparaturverglasung • Fenster und Türen • Rollläden
• Insektenschutz • Duschtüren/-Trennwände**

23689 Pansdorf • Tel. 04504-708660 • www.glaserei-petersen.de

Selbstverteidigungssport: Teikojutsu auch in Scharbeutz

Dahme/Scharbeutz. Am vergangenen Samstag, dem 10. Mai, fand ein Selbstverteidigungslehrgang in der Karl-Heinz Kramer-Halle des TSV Dahme statt. Ausgerichtet wurde der Lehrgang durch den Dachverband für Teikojutsu.

Neben dem Großmeister Heiko Brandt aus Berlin (8. Dan Jiu-Jitsu) tauchte auch ein Überraschungsdozent auf: Michael Baumann aus Travemünde (2. Dan Hwarangdo). Im Laufe des vierstündigen Lehrgangs wurden für Groß und Klein Techniken zur Abwehr verschiedener Angriffe geübt. So lernten die Schüler zum Beispiel wie sie sich aus Umklammerungen befreien können, wie sie ihre Hände aus verschiedenen Griffen lösen können oder auch wie sie Backpfeifen, Schläge und Tritte abwehren können ohne viel Kraft aufwenden zu müssen oder sich selbst zu verletzen. Um einzelne Techniken effektiv lehren zu können, ist es manchmal wichtig, sich mit den Begebenheiten der jeweiligen Angriffssituation vertraut zu machen.

So wurde während des Lehrgangs zum Beispiel die Frage gestellt „Wie reagiere ich, wenn ich in der U-Bahn angegriffen werde?“.



Heiko Brandt (8. Dan Jiu-Jitsu, von links), Olaf Laur (6. Dan Teikojutsu) und Michael Baumann (2. Dan Hwarangdo). (Foto: hfr)

Mittels einiger Stühle wurde kurzerhand eine U-Bahn dargestellt und das Szenario konnte geprobt werden.

Zwischen den einzelnen Einheiten gab es Pausen, in denen sich Trainer und Schüler etwas zu essen und zu trinken vom Buffet holen konnten. Am Ende des Lehrgangs konnte jeder stolz behaupten, etwas Neues gelernt zu haben. Neben Selbst-

verteidigungslehrgängen bietet der Dachverband für Teikojutsu mehrfach in der Woche in verschiedenen Sportvereinen Training an, so trainiert eine gemischte Gruppe jeden Mittwoch von 17.45 bis 19.15 Uhr im Ostseesportverein Scharbeutz. Wer interessiert ist, kann sich gerne per E-Mail an olaf@teikojutsu.de oder per WhatsApp unter 0172-4149581 melden.

»TIEFBAU«

LANGBEHN
Bau- u. Recycling GmbH

ZUM GRELLBERG 9 · 23689 PANSDORF
04504 · 70 70 90 · INFO@LANGBEHNBAU.DE

Seite
7
21-2025
der
reporter

Sitzungen und Ausschüsse

Tdf. Strand. Am Donnerstag, dem 22. Mai, findet um 18 Uhr die **11. Sitzung des Sozialausschusses** der 20. gewählten Gemeindevertretung der Gemeinde Timmendorfer Strand in der Mensa der Grund- und Gemeinschaftsschule, Poststraße 36b, in Timmendorfer Strand statt. Die Sitzung ist öffentlich. Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde u.a. diverse Berichte, der Dachausbau der evangelisch-lutherischen Kindertagesstätte Niendorf/Ostsee (Aufhebung Investitionskostenzuschuss), der Neubau Kindertagesstätte Quieselhaus Timmendorfer Strand (Prüfauftrag zur Schaffung einer Interimslösung), Sportzuschuss für das Eissport- und Tenniszentrum Timmendorfer Strand, Gemeindlicher Zuschuss für die freiwillige Busfahrkarte, Sportförderung der Gemeinde (Antrag der Tennisabteilung des NTSV Strand 08 e.V. auf einen Zuschuss zum 11. Ostsee-Cup), Vereinsförderung der Gemeinde (Antrag des Hausfrauenvereins Niendorf/Ostsee auf einen dauerhaften jährlichen Zuschuss), Vereinsförderung der Gemeinde (Antrag des Vereins Kinderherz e.V. auf einen dauerhaften jährlichen Zuschuss für den Babytreff) und Verschiedenes.

Stöbern, Entdecken und Genießen: Flohmarkt im Alten Kurpark

Tdf. Strand. Am Sonntag, dem 25. Mai, verwandelt sich der Alte Kurpark in Timmendorfer Strand von 9 bis 16 Uhr in ein Paradies für Schatzsucher, Stöberfreunde und Schnäppchenjäger. Die Timmendorfer Strand Niendorf

Tourismus GmbH (TSNT GmbH) lädt zum ersten Flohmarkt in schöner Kulisse ein. Hier bieten über 35 private Verkäufer liebevoll ausgewählte, gebrauchte Schätze mit viel Charme, Geschichte und Überraschungspotenzial. Für das passende Ambiente sorgt

stimmungsvolle Musik im Hintergrund, die zum Verweilen und Genießen einlädt und den Flohmarktbesuch zu einem rundum angenehmen Erlebnis macht. Angeboten werden ausschließlich Secondhand- oder Handmade-Produkte.

21. Woche. Gültig ab 21.05.2025

REWE Bonus

**Guthaben
einlösen und
sparen!**

Barauszahlung nicht möglich. Die Höhe des Bonus-Guthabens variiert je nach Programmnutzung.

**REWE
Dein Markt**



0,10 € Bonus



**Storck
Knoppers
Nussriegel**
je 5 x 40-g-Pckg.
(1 kg = 9.95)

**Aktion
1,99**

0,10 € Bonus



**Deutschland:
Rhabarber**
Kl. I,
je 750-g-Pckg.
(1 kg = 2.39)

**Aktion
1,79**

3,00 € Bonus



**Jacobs
Krönung
versch.
Sorten,
gemahlener
Bohnenkaffee,**
je 500-g-Pckg.

0,10 € Bonus



**Wiesenhof
Geflügel
Mortadella**
versch. Sorten,
je 100-g-Pckg.
(1 kg = 12.90)

**Knaller
1,29**

0,10 € Bonus



**Langnese
Cremissimo
Bourbon Vanille,**
je 1300-ml-Becher
(1 l = 1.38)

**Aktion
1,79**

0,50 € Bonus



**Havana Club
Añejo 3 Años**
37,5% Vol.,
je 0,7-l-Fl.
(1 l = 15.70)

**Knaller
10,99**

0,10 € Bonus



**Hellmann's
Tomato
Ketchup**
je 500-ml-Fl.
(1 l = 3.98)

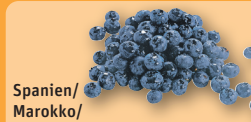
**Aktion
1,99**

0,10 € Bonus



**Granini
Die Limo
Limette-
Zitrone,**
je 1-l-Fl.
zzgl. 0.25
Pfand

**Aktion
1,29**



**Spanien/
Marokko/
Portugal:
Heidelbeeren**
Kl. I,
je 125-g-Schale
(1 kg = 10.32)

**Aktion
1,29**



**Spanien:
Galiamelone**
Kl. I,
je St.

**Aktion
2,79**



**Deutschland:
Bio Mini
Rispentomaten**
Kl. II,
je 300-g-Schale
(1 kg = 9.30)

**Aktion
2,79**



**Kinder
Bueno**
je 10 x 21,5-g-Pckg.
(1 kg = 12.98)

**Knaller
2,79**



**Käsebell
Pfefferrebell
Schnittkäse,**
mind. 50% Fett i.Tr.,
je 100 g

**Aktion
1,99**



**Imperial
Hähnchen-Salami**
je 100 g

**Aktion
1,99**



**Butcher's
Barbecue
Hähnchen-
Grillplatte**
mit Paprika-
Würzung,
je 800-g-Pckg.
(1 kg = 4.99)

**Aktion
3,99**



**Hella
Mineralwasser¹**
versch. Sorten,
je 12 x 0,7-l-Fl.-
Kasten (1 l = 0.59)
zzgl. 3.30 Pfand

**Aktion
4,99**

Bitte beachte unsere Öffnungszeiten am Markt. Angebote gültig bei REWE und REWE CENTER.

Druckfehler vorbehalten. 1 Artikel sind nicht ständig im Sortiment. In fast allen Märkten erhältlich. Abbildung beispielhaft.

TRAUMHAFTE IDEEN FÜR DEN

Professioneller Fotograf im Einsatz

Die Hochzeit ist der schönste Tag im Leben vieler Menschen und die Erinnerung daran soll niemals verblasen. Doch wenn der letzte Tanz getanzt wurde und der Hochzeitskuchen aufgegessen ist, hängt alles von der Qualität der Fotos und Videos ab.

Für Brautpaare gibt es oft ein böses Erwachen, weil die Bilder nach Schnappschüssen aussehen und der Ton des Videos verrauscht ist. „An den Kosten für den Fotografen sollte man unter keinen Umständen sparen“, sagt Fotograf und Marketingexperte Edmond Rätzel aus Hannover. „Wir kehren in Gedanken sehr oft zu diesen Momenten zurück und daher sollten die Bilder, die wir dabei betrachten, so perfekt sein, wie es der Tag in Wirklichkeit war.“

Als Brautpaar sollte man sich mit seinem Foto- oder Videografen immer wohlfühlen. Das heißt, dass es von Beginn an passen sollte. Das beginnt bei einer guten Kommunikation und geht bis hin zur Qualität des Anbieters. Wichtig dabei ist, keine Kompromisse einzugehen. Verläuft die



Ein guter Fotograf kann eine Hochzeit auf eine Weise festhalten, dass sie noch Jahre später lebendig wirkt. Foto: Edmond Rätzel

Kommunikation bereits im Vorfeld schwierig oder hat man ein schlechtes Bauchgefühl, sollte man den Dienstleister nicht buchen. Schließlich gibt es zahlreiche Foto- und Videografen, die nicht nur mit Leidenschaft an die Sachen gehen, sondern auch an der nötigen Professionalität nicht sparen und den schönsten Tag im Leben auf eine Weise festhalten, die ihm gerecht wird. Schließlich gilt gerade bei Fotos und Videos: Entweder das Material ist großartig oder eben nicht - einen Kompromiss gibt es nicht.

Viele Paare verlassen sich bei der Wahl des Fotografen auf Ratschläge aus dem Freundeskreis oder auf Empfehlungen der Hochzeitsplanerin. Das ist grundsätzlich keine schlechte Idee - doch ungeprüft sollten die Vorschläge nicht angenommen werden. Dabei dreht es sich nicht allein um das Portfolio, sondern auch um die Erfahrung und den Eindruck, den die gesamte Website hinterlässt. Zudem gibt es gewisse Erfahrungsberichte anderer Hochzeitspaare, die bei der Entscheidungsfindung helfen. Ein Fotograf, der sich am Markt etabliert hat, hinterlässt Spuren, denen man nachgehen kann und sollte.

Es kommt immer wieder vor, dass am Hochzeitstag alles glattläuft, doch die Fotos oder Videos dann auf sich warten lassen. Im schlimmsten Fall kommen sie trotz mehrmaliger

Nachfrage überhaupt nicht. Die Bearbeitungsdauer kann von Fotograf zu Fotograf unterschiedlich sein, wobei alles zwischen drei und sechs Wochen der Norm entspricht. In jedem Fall sollte es aber einen schriftlichen Vertrag geben, in dem der Termin für die Fertigstellung festgelegt ist. Das gibt dem Auftraggeber die Möglichkeit, seine Forderungen notfalls gerichtlich durchzusetzen. Die Professionalität eines Fotografen zeigt sich auch daran, dass er keine mündlichen Absprachen trifft. Hochzeitsfotografie ist ein Geschäft - und dazu gehören nun einmal Verträge. Technisches Versagen lässt sich nicht komplett ausschließen, doch es gibt Möglichkeiten, die Gefahr für Verluste deutlich zu minimieren. Der Fotograf sollte also etwas für die Sicherheit tun. Er könnte beispielsweise eine Kamera mit zwei Speicherkarten benutzen, die sämtliche Fotos doppelt speichern. Eine Karte mag kaputtgehen, beide aber aller Wahrscheinlichkeit nach nicht. Die Dopplung gilt auch für den Ton der Videos: Bei zwei Mikrofonen wird mindestens eine Tonspur keine Mängel aufweisen. Ein professioneller Fotograf nutzt zudem mehrere Kameras, um bei einem Defekt nahtlos weiterarbeiten zu können. Um es kurz zu sagen: Profis haben Backups - denn am Tag einer Hochzeit lässt sich nichts wiederholen.

Schüttenhus
Gaststätte
Speckenweg 5 · Scharbeutz

*Festlich dekoriert...
kulinarisch serviert.*

Genießen Sie Ihre Familienfeier ohne Stress

Wir beraten Sie gern!
Tel. 0157-30 44 02 47
info@schuettenhus.de

Unsere Öffnungszeiten:
Di., Do., Fr. ab 17 Uhr
Sa. u. So. ab 12 bis 21 Uhr
Montag Ruhetag

- Individuelle Hochzeitsreportagen von klein bis groß
- Cooler Fotobox mit Ausdruck
- Freundschafts-Shooting
- Firmenfeiern
- Familien-Shooting u.v.m. ...

NILS RÜBESAMEN
FOTOGRAFIE

Termine nach Absprache unter Tel.: 0176/96 15 47 34
www.ruebesamen-fotografie.de | info@ruebesamen-fotografie.de

ALLE DRUCKSACHEN FÜR IHRE
Hochzeit
BEI UNS!

Individuell und zuverlässig!

- Einladungskarten
- Tischkarten
- Danksagungen
- Menükarten
- Kirchenhefte
- Hochzeitsanzeigen im „der reporter“

Satzstudio und Layout-Agentur
der reporter
Das Familienwochenblatt

Mühlenweg 3
Timmendorfer Strand
Tel. 0 45 03 / 21 40
www.pm-druck.com

Wir beraten Sie gern!

GOLDSCHMIEDE ARTEFACT

Trauringe | Neuanfertigungen
Reparaturen | Umarbeitungen

Öffnungszeiten:
Dienstag – Samstag | 11.00 bis 17.00 Uhr
Goldschmiede Artefact | Torsten Pagels
Landhaus Töpferhof | Fuchsbergstr. 9
23626 Ratekau | +49 176 50 499 185

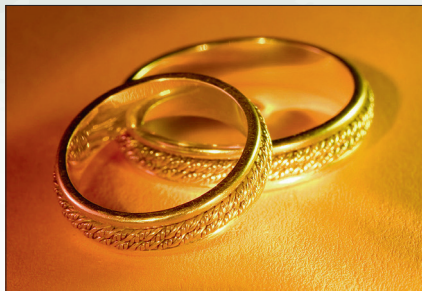
schönsten TAG IHRES LEBENS!

Brautstrauß

Er ist das schönste Accessoire der Braut, Objekt der Begierde aller ledigen Hochzeitsgäste: der Brautstrauß gehört zu den zentralen Elementen der Hochzeitsfeier. Umso wichtiger ist es, ihn mit Bedacht und Fingerspitzengefühl auszuwählen. Bei der Farbwahl des Brautstraußes spielt vor allem die Abstimmung auf Hochzeitsdekoration und Brautoutfit eine sehr große Rolle. Ein wiederkehrendes Farbmuster wirkt abgerundet, stilicher und festlich.



Eheringe stehen für Unendlichkeit



Sie stehen für Unendlichkeit, sind rund und haben weder Ende noch Anfang. Seit dem 13. Jahrhundert gehören die Eheringe zur kirchlichen wie auch zur

Standesamtlichen Trauung dazu. Seit dem 13. Jahrhundert gehören die Eheringe zur kirchlichen wie auch zur standesamtlichen Trauung dazu.

standesamtlichen Trauung dazu. Bei der kirchlichen Trauung werden die Ringe zusätzlich gesegnet und das Eheversprechen vor Gott gegeben. Heute ist die standesamtliche Trauung Pflicht, die kirchliche optional. Weißgold, reines Gold oder Platin sind die beliebtesten Materialien für die Eheringe. Alle Metalle sind fest und beständig; sie halten in der Regel ein Eheleben lang. Was auf der Innenseite des Rings eingraviert



**Wir zeigen Ihnen
die schönsten
Flitterwochen-Ziele!**

Reisebüro Ratekau
Bäderstraße 34
23626 Ratekau
Tel. 04504 7144801
info@reisebuero-ratekau.de
www.reisebuero-ratekau.de

wird, ist ganz allein die Entscheidung des Brautpaares. Meist ist es das Hochzeitsdatum und der Name des Partners. Aber die Fantasie setzt hier keine Grenzen: Unterschriften, Kosenamen, Fingerabdrücke, für das Paar wichtige Daten, oder Symbole können ebenso verwendet werden.

Blumenkinder

Das Streuen von Blumen und Blüten durch Blumenkinder ist ein alter heidnischer Brauch. Durch diesen Brauch sollen die Fruchtbarkeitsgötter angelockt werden, die dem Paar Glück und

reichen Kindersegen bringen. Wenn die Kinder sehr klein sind, solltet ihr das Blumenstreuen vor der Hochzeit einmal üben, damit die Kleinen nicht alle Blüten auf einmal ausleeren.

Lockenband

Zauberhafte Locken über Nacht: Verhinderten unbequeme Wickler bisher ruhigen Schlaf, zaubert dieses Lockenband im Handumdrehen schöne Wellen in das Haar - traumhafte Nächte inklusive. Einfach von unten nach oben in das trockene Haar eindrehen, die Enden am Hinterkopf verkreuzen und an der Stirn zu einer Schleife binden. Einige Stunden warten, fertig ist der perfekte Look dank Great Lengths x Lotta Curls. Das samtige und in vielen Farben erhältliche Material verhindert zudem Spliss, zugunsten der Haargesundheit wird im Vergleich zu Lo-

ckenstab und Co. gänzlich auf Hitze verzichtet. Werkfoto: Great Lengths



Die Welt im Zelt

ZELT-KÖNIG ...immer eine Idee voraus!

Verleih von: Hochzeitspagodenzelt für bis zu 150 Personen, Party- und Festzelten, Pagodenzelten, Tischen, Bänken und Bestuhlung, Tanzböden, Toilettenwagen.

Ausrichtung von Betriebs-, Feuerwehr-, Sport-, Schützen-, Oktoberfesten mit und ohne Bewirtung.

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage! info@zelt-koenig.de

ZELTKÖNIG • Milbred 6 • 23560 Lübeck
Tel. 04508-403 www.zelt-koenig.de



Stooky
Blumen & Pflanzen



- Hochzeitsschmuck
- Brautsträuße
- Autogestecke
- Tischdeko u. -gestecke
- Streublumen
- u.v.m.

Unsere Filialen:

Pansdorf
Eutinerstr. 41
Tel.: 04504-708066

Bad Schwartau
Marktwiete 2
Tel.: 0451-283809

Eutin
Peterstr. 9
Tel.: 04521-766939

Travemünde
Gneversdorferweg 1
Tel.: 04502-6360

Lübeck
Ziegelstr. 2
Tel.: 0451-474230

Eutin
Elisabethstr. 20-22
Tel.: 04521-774982

Stooky Blumen und Pflanzen Roel Stoker e. K.
info@blumenstooky.de • www.blumenstooky.de

Der Friseursalon

Inh. Martina Brennecke



Öffnungszeiten

Di-Fr 08.00-18.00 · Sa 07.30-12.30

Am Sportplatz 4 · 23626 Ratekau · Tel. 04504-1758

» **ABBRUCH** «
LANGBEHN
 Bau- u. Recycling GmbH
 ZUM GRELLBERG 9 • 23689 PANSDORF
 04504 - 70 70 90 • INFO@LANGBEHNBAU.DE



Mehlschwalben an einem alten Bauernhaus in Lebatz.
 (Foto: Oliver Juhnke)

NABU-Plakette zeigt Wirkung: Neue Schwalbennester bezogen

Bad Schwartau/Stockelsdorf. „Vielen Dank, es hat schon funktioniert!“ Mit diesen Worten meldete sich kürzlich Volker Jedtberg aus Stockelsdorf beim NABU Ostholstein-Süd – nur wenige Tage nach der Auszeichnung

seines Hauses mit der NABU-Plakette „Hier sind Schwalben willkommen“ durch Elisabeth Untermann. Kaum waren die neu angebrachten Nisthilfen montiert, schon wurden sie von Rauchschwalben bezogen. „Der Erfolg kam schneller als gedacht“, freut sich der tierfreundliche Hausbesitzer über die gefiederten Mieter.

Diese Erfolgsgeschichte zeigt, wie unkompliziert und wirksam Schwalbenschutz sein kann, und wie sehr die Vögel auf unsere Unterstützung angewiesen sind. „Rauchschwalben bevorzugen windgeschützte, überdachte Orte – früher waren das offene Stallungen, heute nutzen sie gerne Carports, Vordächer oder Einfahrten“, erklärt Oliver Juhnke, Vorstandssprecher des NABU Ostholstein-Süd. „Leider erleben wir aber auch jedes Jahr, dass Nester – obwohl gesetzlich streng geschützt – von Fassaden oder Dachüberständen entfernt werden, meist aus Sor-

ge vor Schmutz.“

Dabei gibt es einfache Lösungen: Kotbretter unter den Nestern verhindern Verschmutzungen zuverlässig und lassen Mensch und Schwalbe in guter Nachbarschaft leben. Der NABU berät dazu gerne und unterstützt auch bei der Auswahl geeigneter Nisthilfen. Mit der Plakette „Schwalbenfreundliches Haus“ ehrt der NABU Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer, die Brutplätze erhalten, neue Nisthilfen anbringen oder einfach zulassen, dass Schwalben sich ansiedeln. „Gerade angesichts des fortschreitenden Lebensraumverlusts brauchen Rauch- und Mehlschwalben solche sicheren Orte zum Brüten mehr denn je“, betont Juhnke. Wer ebenfalls mitmachen oder sich informieren möchte, findet weitere Informationen und Kontaktmöglichkeiten auf www.nabu-ostholstein-sued.de oder kann sich direkt per E-Mail an info@nabu-ostholstein-sued.de wenden.

Sitzungen und Ausschüsse

Stockelsdorf. Am Montag, dem 26. Mai, findet um 17 Uhr die **Sitzung der Gemeindevertretung** der Gemeinde Stockelsdorf im Sitzungssaal des Rathauses statt. Die Sitzung ist öffentlich.

Auf der Tagesordnung stehen nach der Einwohnerfragestunde u.a. die Ehrung verdienter Stockelsdorfer Bürger, die Umbesetzung von Ausschüssen, der Bebauungsplan Nr. 69 (1. Änderung für ein Gebiet „Am Klosterlauf“), diverse Bebauungs- und Flächennutzungspläne, das Innenentwicklungskonzept für den Kernort der Gemeinde Stockelsdorf (finaler Beschluss), Priorisierung Förderprojekt sowie Anfragen und Mitteilungen.

Heimische Vögel an ihrem Gesang erkennen:

Die Grünen laden zur Vogelstimmen-Wanderung ein

Ratekau. Eine neue Regierung ist im Amt, BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN hoffen auf gute Entscheidungen für das Land. In Sachen Umwelt- und Klimaschutz klingen die Pläne leider wenig ambitioniert. DIE GRÜNEN wollen weiter ihren Beitrag leisten, das Bewusstsein für die heimische Natur zu stärken.

Im Rahmen eines Spaziergangs bringt Hobby-Ornithologe Herwart Bansemer den Gesang von Vogelarten näher, die in fast jedem Garten der Gemeinde zu finden sind. Ob Zilp Zalp, Rotkehlchen, Zaunkönig oder Grasmückenarten, namentlich sind sie bekannt, aber wer weiß, wie sie klingen? Bansemer erklärt außerdem, welche Auswirkungen das Kli-

ma, wie etwa die derzeitige Dürre, ganz direkt auf unsere heimischen Vögel hat.

Treffpunkt ist am Sonntag, dem 1. Juni, um 9 Uhr an der Ecke Sereetzer Weg/Kuhlensee direkt an der Bahnlinie. Für Getränke und kleine Snacks wird gesorgt. Die Teilnahme

ist kostenfrei. Anmeldung erbeten unter ov.ratekau@gruene-oh.de oder telefonisch bei Herwart Bansemer unter 04504/3752.

Für die Anreise mit dem Auto bitte unbedingt eventuelle Sperrungen wegen der Sportveranstaltung „Rund um Ratekau“ beachten!

Sozialverband:

Tagesfahrt nach Timmendorf auf der Insel Poel

Tdf. Strand. Der Ortsverband Timmendorfer Strand des Sozialverband Deutschland bietet seinen Mitgliedern nach geraumer Zeit wieder eine Busfahrt an.

Dieses Mal soll es in die „andere“ Timmendorf und Niendorf auf der Insel Poel gehen. Neben einer Inselrundfahrt mit gemeinsamem Essen, bei dem unter drei Gerichten gewählt werden kann, führt die Fahrt auch in die Hansestadt Wismar, de-

ren Altstadt die Mitglieder auf eigene Faust erkunden können. Oder warum nicht eine Pause in einem der zahlreichen Cafés genießen? Weitere Informationen und Anmeldungen bei Veronika Schrötter, Telefon 04503-1301, oder Brigitte Lichtenfeldt, Telefon 04503-4186, oder per E-Mail an tdf-strand-sovd@web.de. Da die Plätze begrenzt sind, muss die Anmeldung bis spätestens 10. Juni erfolgen.

• Immobilien • Immobilien •

Persönlich gut beraten

MÖLLERHERM
IMMOBILIEN

**IMMOBILIENVERKAUF
MIT PROFIS.**

- ✓ Über 25 Jahre Erfahrung
- ✓ Rund 30 Experten
- ✓ Insgesamt 9 Standorte

Jetzt **kostenfreie Beratung** anfragen:
 0800 / 77 16 100

• Immobilien • Immobilien •

Haus / Grundstück
 in Scharbeutz zu verkaufen.

Mehr Infos:

www.Haus-Seestrasse.de

INSTALLATION & HEIZUNGSBAU

LEPKE
Handwerk für's Leben

Ihr Meisterbetrieb für

- Heizung
- Sanitär
- Service

Tel. 0 45 25 - 55 99 121
www.lepke-shk.de

Immobilien seit 1982
Wir sind für Sie da!

Shop Scharbeutz,
 Seestr. 59, Tel. 04503-7074470
Shop Niendorf,
 Strandstr. 67a, Tel. 04503-881200

Unsere Angebote:
www.loose-immo.com
info@loose-immo.com

Ihre Immobilie
 an dieser Stelle: Wir beraten Sie gern!

☎ 04503-2140
anzeigen@reporter-tdf.de

der
reporter
Das Familienwochenblatt

„Theater in der Stadt“ – denn live ist besser!

Neustadt. Im Oktober startet das „Theater in der Stadt“ bereits in seine 52. Spielzeit. „In der vergangenen Saison haben wir gemeinsam mit unserem Publikum den 50. Geburtstag vom ‚Theater in der Stadt‘ gefeiert und freuen uns, im Herbst in eine weitere unterhaltsame Theatersaison starten zu können. Die Jubiläumsveranstaltung war ein großer Erfolg und mit dem besonders geschmückten Theatereingang mit rotem Teppich und Lichterketten sowie der Einladung zu Sekt, Laugengebäck und Käsespieß konnten wir unserem Publikum Danke sagen für die jahrelange Treue,“ so Bürgermeister Mirko Speckermann.

Theater – denn live ist besser

„Theater in der Stadt“ bleibt seinem Motto treu, denn es drückt auf wunderbare Weise aus, warum es sich

lohnt, eine Theatervorstellung in Neustadt in Holstein zu besuchen: Ein Theaterbesuch in Neustadt in Holstein bedeutet Kultur zu erleben, kurze Wege und den direkten Kontakt mit anderen Kulturinteressierten aus der Region.

„Theater in der Stadt“ arbeitet von Beginn an mit renommierten Theateragenturen zusammen und kann somit aktuelle Schauspiele mit namhaften Künstlern wie Boris Aljinovic, Erika Skrotzki, Ulrich Gebauer, Tanja Schumann, Markus Majowski und Heidi Mahler auf ihrer Abschiedstournee sowie dem Ensemble des Hamburger Ohnsorg-Theaters, der Bands The Music of Genesis und Appeltown Washboard Worms auf die Neustädter Theaterbühne holen. Diese und noch viele mehr können im Herbst/Winter 2025/2026 im Theatersaal an der Jacob-Lienau-Schule live erlebt werden.

Theaterkarten nach Maß – für jeden ist etwas dabei

Der KulturService bietet weiterhin die beliebten Theaterabonnements an. Es kann aus drei Abo-Ringen gewählt werden. Die drei Komödien „Nein zum Geld!“, „Endlich allein“ und „Küss langsam – mit dir im falschen Film!“ bilden das rote Abonnement. Die Schauspiele „Der Vorleser“, „Warte nur, bald kängurst auch du!“ und „Black Mountain“ bilden das grüne Abonnement und ein Potpourri aus Komödie und Volkstheater findet das Publikum mit den Gastspielen „Das Gasthaus an der Themse“, „Tratsch im Treppenhaus“ und auf Plattdeutsch „Extrawurst“ im gelben Abonnement. Für Abonnenten bedeutet das neben einer Preisersparnis zusätzlich eine Garantie für gleiche Sitzplätze in ihrem Abo-Ring. Der Verkauf der Abonnements läuft noch bis 30. Juni.

Zusätzlich zum Abonnement stehen



Sabine Niemann (eska Kaufhaus, von links), Jan Hering (Markt Apotheke), Karsten Wittorf (Sparkasse Holstein), Jenny Beyer-Klug und Till Muchow (beide Balticum Verlag) sowie Bürgermeister Mirko Speckermann, haben mit Christian Thees (stadtwerke, vorne links) und Beate Weidemann (KulturService) das Programm vorgestellt. (Foto: Stadt Neustadt in Holstein)

noch drei weitere Veranstaltungen auf dem Spielplan. Bei „The Music of Genesis“ sagt der Name der Band alles darüber aus, was das Publikum erwarten darf. Silvester steht erneut die Band „Appeltown Washboard Worms“ auf der Theaterbühne. Nach dem großen Erfolg an Silvester 2023 war es selbstverständlich, die Band erneut nach Neustadt in Holstein einzuladen. Im März kommt „Der Tatortreiniger“ mit seiner ersten Staffel nach Neustadt in Holstein. Dann kann sich das Publikum an den Episoden „Nicht über mein Sofa“, „Geschmackssache“ und „Özgür“ erfreuen. Karten für diese drei Gastspiele gibt es bereits ab sofort bei allen Verkaufsstellen von „Theater in der Stadt“ und im Online-Ticketing.

Neue Spielzeit 2025/2026

Auch in diesem Jahr freut sich der KulturService auf die neue Spielzeit, denn es wurden wieder viele interessante, unterhaltsame und auch nachdenkliche Stücke ausgesucht, die in der Zeit von Oktober 2025 bis März 2026 die Zuschauer begeistern werden.

„Neustädter Kulturmatinee“

In der Saison 25/26 bietet der KulturService im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Neustädter Kulturmatinee“ erneut sieben Gastspiele im Theatersaal an. Beginn ist jeweils sonntags um 11 Uhr und der Eintritt ist weiterhin frei. Die Gäste können sich bei der Kulturmatinee auf ein abwechslungsreiches und buntes Veranstaltungsprogramm freuen. Besonders hinweisen möchte der KulturService auf die Veranstaltung „Kommt ne Gurke geflogen“ mit Schnick Schneck und Julia am 5. Oktober. Diese Veranstaltung richtet sich speziell an Familien mit Kindern. Hier ist noch der Hinweis auf die Titelseite der Theaterbroschüre gestattet, denn erstmalig zeigt es eine Künstlerin der Kulturmatineen. Die Harfenistin Silke Aichhorn wird im Dezember mit ihrem Kabarett-Programm „Frohlocken leichtgemacht!“ in Neustadt zu Gast sein. Alle Infos zur Spielzeit 2025/2026 stehen unter www.stadt-neustadt.de/theater zur Verfügung. Weitere Fragen beantwortet Beate Weidemann vom KulturService persönlich, telefonisch unter 04561-619-321 oder per E-Mail an theater@stadt-neustadt.de.



„Tratsch im Treppenhaus“:
Szene mit Heidi Mahler.
(Foto: Maike Kollenrott)

Vom 22. bis 27. Mai:

Vollsperrung der Kaltenhöfer Straße im Bereich der Brücke

Bad Schwartau. In der Kaltenhöfer Straße im Bereich der Brücke erfolgt in der Zeit vom 22. Mai (ab 19 Uhr) bis zum 27. Mai (5 Uhr) eine Vollsperrung. Grund ist der Auf- und Abbau einer Überbaubrücke für Trafotransporte (Schwerlastverkehr). Dies ist erforderlich, da Transporte im Rahmen der 380 kV-Leitung erfolgen. Die Vollsperrung betrifft auch Fußgänger und Radfahrer, jedoch nur in den Zeiten des Brückenaufbaus beziehungsweise -abbaus und während des Transportes des Schwerlast-

verkehrs.

„Bitte beachten Sie die Umleitungshinweise. Den Umleitungen ist Folge zu leisten,“ heißt es aus dem Rathaus.

Der Sandparkplatz wird ebenfalls gesperrt. Dieser wird für die Materiallagerung benötigt. Weitere Auskünfte erteilen Frau Brandt und Frau Germer vom Ordnungsamt unter Telefon 0451-2000-2313 und -2314 oder per E-Mail an marina.germer@bad-schwartau.de oder bettina.brandt@bad-schwartau.de.

Zwei Spiele am 25. Mai:

„Walking Football“ beim SV Dissau

Dissau. Am 25. Mai möchte sich die Sparte „Walking Football“ vom SV Dissau einem breiten Publikum vorstellen. Geplant ist ein Freundschaftsspiel vor dem Spiel der 1. Herren-Fußballmannschaft (Kreisklasse A Lübeck Süd/Ost SV Dissau gegen den SSV Ziethen, Beginn um 14 Uhr).

Anstoß des Freundschaftsspiels des SV Dissau gegen BW Grevesmühlen ist um 12 Uhr. Bevor es zum Anstoß kommt, bedanken sich Team und Spieler bei Trikot-Sponsor Florian Neumann (Dachdeckermeister). Alle sind dazu recht herzlich eingeladen.





Summer Days

IN DER OSTSEE THERME

01.06.2025	Tag des Schwimmens
11.07.2025	BBQ & Chillout
13.08.2025	FAMILY-FUN-DAY

ALLE INFOS AUF WWW.OSTSEE-THERME.DE/EVENTS

SCAN ME



www.ostsee-therme.de

GRILLSAISON

– DIE BESTE ZEIT FÜR DRAUSSEN –

Geräuchertes nicht auf den Rost

Grillen macht Spaß, fördert die Geselligkeit und ist eine köstliche, nährstoffschonende und fettsparende Art der Zubereitung. Das Bundeszentrum für Ernährung (BZfE) gibt Tipps, welche Regeln Grillfans beachten sollten, um Fleisch, Fisch und vegetarisches Grillgut gesund auf den Teller zu bringen.

Beim klassischen Grillen werden Umgebungstemperaturen von etwa 250 Grad Celsius erreicht. Sie eignen sich

besonders gut für Steaks, die außen knusprig braun und innen saftig zart sein sollen. Bratwurst, Gemüse und Fleischersatzprodukte sollten bei rund 200 Grad gegrillt werden. Auch bei der Zubereitung von Fisch heißt es Abstand zur Glut, denn hier genügen bereits 140 bis 160 Grad Celsius. Bevor Gemüse und Co. auf Holzstäbchen aufgespießt werden, lohnt es sich diese vorher in Wasser einzuweichen, damit sie auf dem Grill nicht verbrennen. Tropfendes Grillgut sollte nicht direkt

über der Grillkohle gegart werden. Denn gelangt Fett oder Saft in die Glut, entsteht bläulicher Rauch, der giftige Stoffe, wie beispielsweise polyzyklische aromatische Kohlenwasserstoffe (PAK), enthält und diese auf die Lebensmittel übertragen kann. Aluminiumschalen oder -folie verhindern das Tropfen. Allerdings können Salze und Säuren beispielsweise aus der Marinade die Alufolie angreifen und auflösen. Ein Teil davon geht dann möglicherweise in die Speisen über. Darum gilt: Säurehaltige Lebensmittel wie Tomaten nicht in Aluminiumpackchen garen und Grillgut in Aluschalen erst am Ende des Garens würzen und salzen. Da die Schalen jedoch nicht gespült und wiederverwendet werden sollen, sind langlebige Edelstahlschalen im Sinne der Nachhaltigkeit zu bevorzugen.

Wer seinem Grillgut mit frischen Kräutern Geschmack verleihen will, sollte diese erst zum Schluss dazugeben, damit sie nicht verbrennen. Besonders Fleisch sollte erst nach dem Grillen gesalzen werden, damit es nicht trocken wird.

Fleisch und Fisch sollte immer gut durchgegart sein, damit mögliche Krankheitserreger abgetötet sind. Wie lange Fleisch und Fisch auf dem Grill liegen sollte, hängt von der Größe ab und liegt bei

kleinen Stücken Rindfleisch zwischen sechs bis zwölf Minuten, Schweinefleisch braucht etwa acht bis zehn Minuten. Wer ein Fleischthermometer nutzt, kann sich bei einer Innentemperatur im Grillstück von 70 Grad Celsius für mindestens zwei Minuten sicher sein. Ganzer Fisch ist dann gar, wenn sich die Rückflosse leicht ablösen lässt, bei Fischfilets weist das Fleisch keine glasigen Stellen mehr auf.

Krebserregend

Auf keinen Fall gehören gepökelte oder geräucherte Lebensmittel, wie Kasseler, Wiener Würstchen, Fleischwürste oder Leberkäse auf den Rost. Denn das im Pökelsalz enthaltene Nitrit kann bei hohen Temperaturen mit den Eiweißen aus dem Fleisch zu krebserregenden Nitrosaminen reagieren.



Beim klassischen Grillen werden Umgebungstemperaturen von etwa 250 Grad Celsius erreicht. Werkfoto: BZfE

Gasgrill jederzeit einsatzbereit

Die richtige Gasflaschengröße ist abhängig von der Leistung des Gasgrills und der gewünschten Grilldauer. Für kleinere Gasgrills mit bis zu drei Brennern eignet sich die Fünf-Kilogramm-Flasche. Acht-Kilogramm-BBQ-Flaschen sind so konzipiert, dass sie in den Unterschrank handelsüblicher Gasgrills passen.

Für leistungstärkere Gasgrills, insbesondere solche mit Zusatzbrennern oder Kochplatten, sind Elf-Kilogramm-Flaschen optimal. Und für welche Grilldauer sind die Flaschen ausgelegt? „Der Verbrauch hängt von verschiedenen Faktoren ab. Eine Elf-Kilogramm-Flasche reicht ungefähr 15 Stunden, die kleinere Fünf-Kilo-Variante rund sechseinhalb Stunden“, erklärt Markus Lau vom Deutschen Verband Flüssiggas (DVFG). „Da Gasgrills meist nicht die gesamte Zeit auf voller Leistung laufen, lassen sich mit den unterschiedlichen Größen in der Praxis häufig deutlich längere Grillzeiten erzielen.“ Egal ob Restbestände aus dem vergangenen Sommer oder eine neu erwor-

bene Gasflasche für die anstehenden Grillevents - die Vorgaben zur Lagerung sollten Grillfans kennen. Das Wichtigste: Der Lagerungsort muss oberhalb der Erdgleiche liegen und belüftet sein. „Daher sind gut belüftete Schuppen oder Garagen gut geeignet“, sagt der Experte. „Keller und Schlafräume sind tabu, ebenso wie Treppenhäuser, Flure und Durchgänge.“ Volle und leere Flüssiggasflaschen dürfen nur aufrecht und stehend gelagert werden. Dafür das Ventil der Flasche zudrehen und mit einer Schutzkappe versehen. So lassen sich Beschädigungen vermeiden. Die mitgelieferte Ventilverschlussmutter sollte für eine sichere Lagerung ebenfalls wieder auf die Flasche gedreht werden.“

Und wie viele Gasflaschen sind erlaubt? Für Wohnung oder Gartenschuppen legt die Technische Regel Flüssiggas fest: In Innenräumen darf maximal eine Flüssiggasflasche (fünf oder elf Kilogramm) gelagert werden - ausgenommen sind wie erwähnt Schlafräume und der Keller.

IHR GRILLT!

Wir haben die Zutaten!

Deftiges Grillfleisch, hausgemachte Bratwürste, lecker Eingelegtes, knackiges Gemüse, Mildes und Scharfes, Tischgrills, Grillzangen – und den passenden Schneekloth-Wein sowieso.



famila
besser als gut!

SEREETZ

Sereetzer Feld 1 | Mo. bis Sa. 7 – 20 Uhr

STOCKELSDORF

Ravensbusch 8 | Mo. bis Sa. 7 – 20 Uhr

Machen Sie den Garten fit für den Sommer

Anzeigensonderveröffentlichung

Seite
13
21-2025
der
reporter

Heimische Gärten als Lebensraum

Wer „Artenschutz“ hört, denkt meist an Eisbären oder Elefanten. Aber auch in Deutschland gelten über ein Drittel aller Tierarten als gefährdet oder sogar vom Aussterben bedroht, zum Beispiel der streng geschützte Laubfrosch oder die sehr seltene Sandhummel. Der Zentralverband Zoologischer Fachbetriebe (ZZF) ruft dazu auf, den eigenen Garten oder Balkon als Rückzugsort für Wildtiere naturnah zu gestalten.

„Besonders für Insekten, Vögel und Kleinsäuger kann ein artgerecht angelegter Garten einen wertvollen Beitrag zum Erhalt der Artenvielfalt leisten“, erklärt Dr. Stefan K. Hetz vom ZZF. „Wer einen Lebensraum für möglichst viele Tierarten schaffen möchte, sollte ihnen Nahrung,

Schutz und Plätze zum Nisten und Brüten bieten.“

Wichtig ist, dass Bepflanzung und Gestaltung nach den Bedürfnissen der Tiere geplant werden: Trockenmauern sind ein Refugium für die Zauneidechse, Hecken aus heimischen Gehölzen helfen strauchbrütenden Vogelarten wie etwa der Dorngrasmücke, und die Erdkröte freut sich über einen schattigen Gartenteich. Im Herbst kommen noch Reisighaufen als Winterquartiere für Igel hinzu.

Nahrungsquellen

Eine Blumenwiese lässt nicht nur das Herz von Gärtnerin und Gärtner höher schlagen: „Wildblumen bieten Wildbienen, Schmetterlingen und anderen Insekten reichhaltige Nahrungsquellen und locken damit

auch Vögel an“, macht der Biologe Hetz deutlich, „ganz im Gegensatz zu monotonen Rasenflächen und exotischen Zierpflanzen.“ Auch auf den Einsatz von Pestiziden und chemischen Düngern sollte verzichtet werden, um die biologische Vielfalt zu fördern.

Es klingt paradox, aber Totholz schafft Plätze voller Leben. Wer Baumstümpfe oder Strauchschnitt nicht entsorgt, hat eine einfache und effektive Möglichkeit seinen Garten ökologisch aufzuwerten. „Benjes-Hecken zum Beispiel, also aus Reisig und Ästen geschichtete Hecken, bieten vielen für den Garten nützlichen Tieren Baumaterial, Nistplätze und Winterquartiere“, sagt der Tierexperte.

Auch Nisthilfen sind eine wertvolle Ergänzung für den Artenschutz im Garten. Wildbienen finden in Nisthölzern oder Röhrchen Unterschlupf, die an einem möglichst sonnigen, vor Wind und Regen geschützten Standort angebracht werden.

Vogelnistkästen können bedrohten Arten wie dem Haussperling helfen. Wer gezielt Höhlenbrüter unterstützen möchte, sollte darauf achten, dass die Nistkästen wettergeschützt und vor Fressfeinden gesichert angebracht werden. „Die richtige Platzierung und regelmäßige Reinigung der Nistkästen sind dabei entscheidend für ihren Erfolg“, betont Hetz. Über die passende Auswahl und Anbringung von Nistkästen berät der Zoofachhandel.



Wildblumen bieten Wildbienen, Schmetterlingen und anderen Insekten Nahrungsquellen. Werkfoto: WZF/Antje Schreiber

Gehweg- und Terrassenreinigung übernimmt:

04525/20 97 oder
0171/4 37 14 15

Alexander Weiher

Gartengestaltung und Baumpflege

- Pflanzarbeiten
- Gartenpflege
- Sichtschutzwände
- Baumkontrolle

04503-891148
www.WeiherGalabau.de

» RECYCLING « LANGBEHN Bau- u. Recycling GmbH

ZUM GRELLBERG 9 • 23689 PANSDORF
04504 • 70 70 90 • INFO@LANGBEHNBAU.DE

Pries Gartenbau

• Vertikutieren •

• Heckenschnitt •

• Rückschnittarbeiten •

• Gartenpflege von A-Z •

Fa. Pries ☎ 04503 / 8 66 34

Nelson Park - die Terrassendach-Manufaktur



Neu!

Nelson Park Prime
beraten - planen - montieren
alles innerhalb einer Woche

Besuchen Sie unsere Ausstellung in:



Nelson Park Terrassendächer
23623 Ahrensböck, Lübecker Straße 17
0 45 25 / 5 01 81 15
www.nelsonpark-td.de

Machen Sie den Garten

» ENTSORUNG «

LANGBEHN
Bau- u. Recycling GmbH

ZUM GRELLBERG 9 • 23689 PANSDORF
04504 • 70 70 90 • INFO@LANGBEHNBAU.DE



**GARTEN- &
LANDSCHAFTSBAU**
Torsten Berkau

23626 Ratekau
Tel.: 04504 / 7142 198
www.gartenservice-berkau.de

- GARTENPFLEGE
- GARTENGESTALTUNG
- PFLASTERARBEITEN
- BEPFLANZUNG
- JAHRESPFLEGE
- in gärtnerischer Gestaltung -

**CONTAINER-
VERLEIH**



GARTEN- & UMWELTECHNIK BERZTISS

Verkauf und Reparatur von Gartengeräten seit über 30 Jahren

- Vertikutierer
- Motorhacken
- Hochdruckreiniger
- Gartenhäcksler
- Rasenmäher
- Rasenwalzen
- Streuwagen
- Hoch-Entaster
- Heckenschneider

Verleih sämtlicher Gartengeräte

- Freischneider
- Motorhäcksler
- Motorfräsen
- Vertikutierer u.v.m.

TORO Akku Mäher 36 cm ab 400,- €

Fangen u. Mulchen beides möglich. Kommen Sie vorbei u. überzeugen Sie sich!

Zeissstraße 12a • 23626 Ratekau • Tel. 0 45 04 / 65 31 • Fax: 65 44

Neue Grenzwerte für Bioabfälle:

Was darf in die Biotonne und was nicht?

Ostholstein. Seit Mai gelten strengere Grenzwerte für die Zusammensetzung von Bioabfällen. Die neue Änderung der Bioabfallverordnung (BioAbfallV) schreibt vor, dass der Anteil an Störstoffen im Bioabfall maximal drei Prozent betragen darf, wobei Kunststoffabfälle nicht mehr als ein Prozent ausmachen dürfen. Ziel dieser Regelung ist es, die Qualität des Bioabfalls zu verbessern und hochwertige Komposte zu erzeugen, die sowohl der Landwirtschaft als auch der Umwelt zugutekommen. Damit die Trennung künftig noch besser gelingt, ist es wichtig zu wissen, was genau in die Biotonne gehört. Dazu zählen organische Küchenabfälle wie Eierschalen (auch gefärbt), abgelaufene Lebensmittel ohne Verpackung, Milchprodukte, Brot, Getreideprodukte, Kaffeesatz und Teebeutel. Auch Speisereste wie gekochte und ungekochte Reste von Fisch, Fleisch, Wurst, Knochen und Gräten sind erlaubt. Aus dem Garten dürfen Grün- und Strauchschnitt, Laub, Gartenpflanzen ohne Blumentöpfe sowie Blumenerde in geringen Mengen in die Biotonne. Sonstige Abfälle wie Haare, Federn oder Kleintierstreu aus Holzspänen,

Stroh und Heu (kein Katzenstreu) sind ebenfalls zulässig.

„Ein häufiges Missverständnis betrifft ‚biologisch abbaubare‘ Kunststoffe. Diese gehören nicht in die Biotonne, da sie in dem Kompostierungsprozess nicht vollständig abgebaut werden können und die Qualität des Komposts erheblich beeinträchtigen können“, erklärt Ralph Rilox, ZVO Abteilungsleiter kommunaler Abfall und Stoffstrom.

Der Großteil der in Ostholstein eingesammelten Bioabfälle wird in einer Anlage vor der Kompostierung vorbehandelt. Dabei entsteht Biogas, das zur Stromerzeugung genutzt wird. Der so erzeugte Strom wird direkt ins Netz eingespeist oder zum Betrieb weiterer Anlagenteile verwendet – aus Biomüll wird eine nachhaltige Energiequelle.

Die Reste werden in Kompostierungsanlagen in mehreren Schritten zu hochwertigem Kompost verarbeitet. Dabei werden Temperaturen bis 70 Grad Celsius erreicht, um Bakterien, Schädlinge und Unkrautsamen abzutöten. Fremdstoffe wie Glas, Plastik und Metall werden mit Aufwand aussortiert.

Kompost selbst hat dank seines hohen Humusanteils viele Vorteile: Er bindet Feuchtigkeit, fördert Luftströme und Wurzelwachstum und versorgt Pflanzen mit wichtigen Nährstoffen. Zudem erhöht er die bodenbiologische Aktivität und verbessert langfristig die pH-Werte der Böden, was der Versauerung entgegenwirkt.



Für Bioabfall gelten neue Grenzwerte. Plastik und Kunststoffabfälle gehören zum Beispiel nicht in die Biotonne. (Foto: ZVO)

Da nur aus sauberem Bioabfall Energie und hochwertiger Kompost gewonnen werden können, werden fehlbefüllte Biotonnen nicht geleert. In solchen Fällen wird eine kostenpflichtige Entsorgung als Restmüll durchgeführt. „Das möchten wir gemeinsam mit den Bürgerinnen und Bürgern vermeiden. Jede sorgfältig getrennte Biotonne hilft uns, die Umwelt zu schützen und die Entsorgungskosten niedrig zu halten“, so Ralph Rilox.

Am 26. Mai steht der „Tag der Biotonne“ im Zeichen der Bewusstseinsbildung rund um das Thema Bioabfall. Ziel ist es, die Bürgerinnen und Bürger für die korrekte Trennung von Bioabfällen zu sensibilisieren und die Bedeutung „sauberer“ Biotonnen für die Umwelt hervorzuheben. „Jede und jeder von uns kann einen Beitrag leisten – durch die richtige Trennung der Bioabfälle. Gemeinsam schaffen wir es, hochwertige Komposte zu erzeugen und unsere Umwelt zu schützen“, so Ralph Rilox abschließend.

Baumauswahl

Zierbäume sind für viele Gartenfans ein unverzichtbarer Bestandteil der grünen Oase. Sie sind natürlicher Sichtschutz, Schattenspende und bieten Nützlingen einen wichtigen Lebensraum. Aufgrund immer häufiger auftretender extremer Wetterlagen müssen Bäume zukünftig einiges aushalten können, um langfristig im Garten überleben zu können. Denn Hitze- und Trockenperioden bis in den Spätsommer oder Herbst hinein

sind auch in unseren Breiten mittlerweile keine Seltenheit mehr. Das sollte sowohl bei der Baumauswahl als auch bei der Pflege berücksichtigt werden. Die richtige Auswahl des Gartenbaums hat auch Auswirkungen auf die heimische Tierwelt. Durch den sukzessiven Rückgang von Beständen und Arten infolge des Klimawandels verlieren sowohl Insekten als auch Vögel wichtige Nahrungsquellen und Quartiere.

Pflanzenhandel

Bernd Abel

Englische Rosen, Duftrosen, alte Obstsorten,
Ziergehölze, Heckenpflanzen, Wildgehölze,
Koniferen, Alleebäume, Stauden und viele Raritäten

gibt's in Ihrem Pflanzenfachmarkt

23823 Seekamp (bei Hutzfeld) • Eutiner Straße 21
Tel. 0 45 55 / 2 46 • Fax 0 45 55 / 2 46



Kremerskothen
Garten- und Landschaftsbau

Scharbeutz • Tel: (04524) 7 40 33 • www.kremerskothen.com

GARTEN

...und was fehlt in Ihrem Garten?

Knallige Blüten und Insektenfutter zum Start

Schluss mit dunklen Farben und Wintergrau: Bunte Blüten bringen unabhängig vom Wetter den Frühling ins Haus.

Unter Glas vorgezogene Tulpen (Tulipa), Narzissen (Narcissus) und Hyazinthen (Hyacinthus) sorgen mit ihren farbenfrohen Blüten für gute Laune. Damit ist die Auswahl aber noch lange nicht zu Ende: Stiefmütterchen und Hornveilchen (Viola) sind kälteverträglich und pflegeleicht. Kombinieren lassen sie sich unter anderem mit Schleifenblumen (Iberis) und Gänseblümchen (Bellis). Wegen ihrer knalligen Blüten in vielen Farben sind Primeln (Primula) wohl die beliebtesten Frühlingsboten. Neben den flachen Kissenprimeln gibt es unter anderem die heimische Schlüsselblume (Primula veris) in Gelb, die Bienen und anderen Insekten reichlich Futter bietet. Auch andere Frühlingsblüher sind



Viele der robusten Pflanzen sehen nicht nur schön aus, sondern sind auch Nahrungsquelle für Insekten. Werkfoto: GMH/BVE

nicht nur schön anzusehen, sondern eine wichtige Nahrungsquel-

le. Leberblümchen (Hepatica), Lungenkraut (Pulmonaria), Frühlings-Platterbse (Lathyrus), Lenzrose (Helleborus) und Bergenie (Bergenia) zählen zu den Frühlingsblühern, von denen die Tierwelt profitiert und die gut für die ökologische Vielfalt sind.

Stauden als Bodendecker unter Bäumen

Manchmal wird unter Bäumen gar nichts gepflanzt, weil der Standort als schwierig gilt: Wenig Wasser und Licht - was soll hier schon wachsen? Jede Menge, denn viele Stauden, Gräser und Farne gedeihen auf diesem Standort. Damit es mit dem dicht gewebten Teppich aus Blättern und Blüten klappt, kommt es auf den Standort an und der kann auch unter Bäumen unterschiedlich sein. Der lichte Schatten von Laubbäumen lässt im Frühjahr viel Licht passieren. Ideal für den Waldmeister (Galium odoratum), der dann in Laubwäldern für frisches Grün inklusive weißer Blüten sorgt. Im Garten passen spät austreibende Pflanzpartner wie die Funkien (Hosta) gut dazu. Sie bedecken den Boden bis zum Herbst und zeigen im Sommer schöne Blüten. Funkien gelten als Klassiker für den Schatten und Halbschatten. Letzterer ist im Garten häufig, denn je nach Größe der Krone bekommt der Boden unter Bäumen durchaus für ein paar Stunden Sonne. Ideal für die Steinsame (Buglossoides purpureoacerulea).



Werkfoto: GMH/BDs

» SCHÜTTGÜTER «
LANGBEHN
Bau- u. Recycling GmbH
ZUM GRELLBERG 9 • 23689 PANSDORF
04504 • 70 70 90 • INFO@LANGBEHNBAU.DE

Landschaftsgärtner A. Fuhrmann
Familienbetrieb – führt zuverlässig aus:
Gartenpflege
Telefon 0177-705 6804
www.fuhrmanns-garten.de

Verkauf Service Vermietung
Norbert Graaf
Baumaschinen
Nutzfahrzeuge
Raupebagger • Minibagger
Schaufellader • Teleskoplader
Kettendumper • Muldenkipper
Tandemwalzen • Steinknacker
Kompressoren • Rüttelplatten
Aufbruchhämmer • Stampfer
Tauchpumpen • Bautrockner
Baumstumpfräsen • Häcksler
www.graaf-baumaschinen.de
☎ 0451 / 28 16 02
Botterstieg 7 • 23611 Bad Schwartau

Schwartz

- Gartenbau • Erdarbeiten • Entkernung
- Abbruch • Baufeldräumung
- Rodungsarbeiten • Pflasterarbeiten
- Sielbauarbeiten • Bagger- & Radladerarbeiten

Dissauer Dorfstr. 74 • 23617 Dissau • Tel. 04505 / 5 80 00
www.schwartz-gartenbau.de

KOMPOSTIERANLAGE
25 Jahre
GUT KATTENHÖHLEN

GUT KATTENHÖHLEN
Kompostieranlage
Schulendorf

- Grüngut-Entsorgung • Komposte • Erden
- Rindenmulch • Holzhackschnitzel
- Containerstellung für Gartenabfälle

Dorfstraße 1b • 23684 Scharbeutz OT Schulendorf
direkt an der L 309 Abfahrt Wulfsdorf
Telefon 04524 7150 • Fax 04524 7161 • www.erdreich.org

Unsere Sommeröffnungszeiten
Mo – Fr 7:30 – 16:30 Uhr
Sa 8:00 – 12:00 Uhr

ELEKTRO LAACK

Zuverlässig • freundlich • sauber

Meisterbetrieb seit über 59 Jahren

Nordenredder 14 • 23689 Pansdorf
Telefon 0 45 04 / 14 14 • info@elektro-laack.de



Technischer Service
für Heim und Mobil

Campingtechnik
Fernsehtechnik
Empfangstechnik
Elektrotechnik
Solartechnik
Telekommunikation
Reparaturen

0451-70 78 1880

www.futuretechnik.de

An der Au 4, 23611 Sereetz / Nahversorgungszentrum



Meisterbetrieb
seit über 45 Jahren



www.facklamm-gmbh.de

GEBÄUDEREINIGUNG Tel.: 04524/8757

Wir reinigen (fast) alles - rund um die Uhr

• fachgerecht • zuverlässig • zu günstigen Preisen •



Fierthstraße 32, 23684 Gleschendorf



Eutiner Str. 45 • 23689 Pansdorf • Tel. 0 45 04 / 70 89-10
info@tischlerei-boekhoff.de • www.tischlerei-boekhoff.de

möbelbau ■ innenausbau ■ parkett ■ fenster u. türen

ApOtheke Pansdorf

Im Dienste Ihrer Gesundheit

Mo-Fr 8.30-13.00 Uhr und 14.00-18.30 Uhr

Samstags 8.30-13.00 Uhr

www.Apotheke-Pansdorf.de, apothekepansdorf@t-online.de

Telefon 04504 71117, Telefax 04504 71118

Landschaftsbau Nord

...natürlich schöne Gärten!

BERATUNG • PLANUNG • AUSFÜHRUNG

Holzterrassen • Pflanzarbeiten • Gartenpflege
Pflasterarbeiten • Erd- & Baggararbeiten
Baumpflege • Spezialfällungen

Breitenkamp 56 • 23683 Scharbeutz

Tel. 04563/478856 • www.landschaftsbau-nord.de



Werbegemeins und Umgebun



DU SUCHST EINE
COOLE AUSBILDUNG?

Ausbildung zum
Mechatroniker für Kältetechnik (m/w/d)

55
Jahre
Seit 1968

Schnoor Kälte + Klimatechnik GmbH

Lübeck • Pansdorf • bewerbung@schnoor-gmbh.de • www.schnoor-gmbh.de

Anzeige

Anzeige

„Schnoor Kälte + Klimatechnik GmbH“:
Der coolste Job der Welt



Seit über fünf Jahrzehnten ist die Firma Schnoor führend in Sachen Kühltechnik. In zweiter Generation führt Axel Schnoor, Sohn des Firmengründers Waldemar Schnoor, das Unternehmen. Foto: A. Höttsch

Pansdorf. 1968 machte sich Waldemar Schnoor mit dem Bau von Kühl- und Gefrierräumen sowie Biertresen selbstständig. Heute leitet sein Sohn Axel das Unternehmen als Geschäftsführer. Die Firma Schnoor konzipiert und baut unter anderem Klimaanlage für Büros, EDV-Räume und Produktion sowie Kälteanlagen für Krankenhäuser, Hotels und Restaurants.

Das Traditionsunternehmen beschäftigt 18 Mitarbeiter, die sich um fachgerechte Montage, Wartung und Reparatur der Anlagen kümmern. Innerbetriebliche Qualifizierungen mit fachlichen Weiterbildungen sind im Unternehmen Schnoor ein fester Bestandteil.

Frühzeitig hat sich der Betrieb auf den Einsatz natürlicher Kältemittel wie Propan oder Kohlendioxid vorbereitet und sieht sich und seine Kunden daher gut gerüstet für die Herausforderungen der Zukunft.

Axel Schnoor: „Der Erfolg unseres Unternehmens ist nicht nur unserem Firmengründer und unseren Mitarbeitern, sondern auch den vielen Kunden und Lieferanten zu verdanken, die uns seit der Gründung des Betriebes begleiten.“

Die „Schnoor Kälte + Klimatechnik GmbH“, Telefon 04504/3434, hat ihren Hauptsitz in Pansdorf und eine Außenstelle in Lübeck.

Weitere Infos: www.schnoor-gmbh.de.

Feuchtigkeit und Nässe?

Wir lösen Ihre Probleme!

Kellersanierung
Schimmel Saniersysteme
Bautrocknung
Elastische Fugen

Balkon-/Terrassensanierung
Flachdachabdichtung
Balkonbeschichtung
Betonsanierung



Fritz Flink
Meisterbetrieb seit 35 Jahren

0 45 04 - 47 70

23689 Pansdorf | www.flink-abdichtung.de



Ausführung von Fliesenarbeiten

Bodenbelagsarbeiten mit Designvinylbelag

Ausführliche Fliesenberatung
in unserem Showroom

FLIESEN
DESIGN

MEISTERBETRIEB
Timmendorfer Strand

Tel. 0 45 03 - 70 77 401

info@fliesen-design.com • www.fliesen-design.com



Sachverständigenbüro & Immobilienberatung • Verkauf von bebauten und unbebauten Grundstücken

Besser gut beraten als total bedient!

Peter Blaas Dipl. Sachverst. (DIA)

T: 04504-707268 • F: 04504-7149240 • M: 0171-8017752 • mail@peterblaas.de • www.peterblaas.de

schaft Pansdorf ng von 1984



IHR PROJEKT. UNSERE LEIDENSCHAFT.

LANGBEHN
Bau-u. Recycling GmbH

ZUM GRELLBERG 9
23689 PANSDORF
TEL. 04504 - 70 70 90
INFO@LANGBEHNBAU.DE

RECYCLING · ENTSORGUNG · SCHÜTTGÜTER
TIEFBAU · ABBRUCH · KOMMUNALARBEITEN

Anzeige

„Langbehn Bau- und Recycling GmbH“:

Perfekter Partner bei allen Bauvorhaben



Ralf Gutsche, Geschäftsführer Tiefbau, und Recyclinghofleiterin Daniela Kurdt freuen sich über die erfolgreiche Zusammenarbeit ihrer beiden Firmenbereiche.

Pansdorf. Die Zusammenarbeit bei der Fachbereiche der Langbehn Bau und Recycling GmbH in Pansdorf bilden eine perfekte Symbiose und ermöglichen es dadurch, Materialien, die bei Vorhaben rund um Haus, Hof und Garten benötigt werden, zu vergleichsweise günstigen Preisen weiterzugeben. Während die Bau-Fachleute unter anderem Tiefbauarbeiten wie das Setzen von Schächten, Verlegen von Schmutz- und Regenwasserkanälen, Entwässerung, Grundwasserabsenkung, Baugruben oder auch Pflasterarbeiten ausführen, bereiten die Mitarbeiter des Recycling-Bereichs die dabei anfallenden Reststoffe wieder zu hochwertigen Produkten auf. Zudem nimmt der Recyclinghof auch

Gartenabfälle, abgetragene Bodenschichten, Bauschutt, Altholz und „gemischte Abfälle“, im Volksmund „Spermüll“, entgegen. Gartenliebhaber bekommen hier unter anderem gesiebten Mutterboden, verschiedene Kiesel und Sande zur Gartengestaltung, Splitt für Pflasterarbeiten aber auch Rindenmulch.

Diese Materialien werden dabei übrigens nicht nur an Großabnehmer abgegeben, sondern gerade auch an private Kunden, die ihre eigenen Gefäße mitbringen können und so selbst bestimmen, welche Menge es genau sein soll. Kontakt und weitere Infos: Langbehn Bau und Recycling GmbH, Zum Grellberg 9, Pansdorf, Telefon 04504/707090, www.langbehn-bau.de.

- GARTENPFLEGE
- GARTENGESTALTUNG
- PFLASTERARBEITEN
- JAHRESPFLEGE
- in gärtnerischer Gestaltung -

CONTAINER-VERLEIH

www.gartenservice-berkau.de



GARTEN- &
LANDSCHAFTSBAU
Torsten Berkau

23626 Ratekau

Tel.: 04504-7142 198

Autolackier- & Karosseriefachbetrieb
Michael Rehn
... wenn's lackiert sein soll!

GmbH & Co. KG

Meisterbetrieb für Lackierungen und Unfallinstandsetzung

www.autolackierung-rehn.de · autolackierung.rehn@t-online.de

Völsbarg I
23689 Pansdorf
☎ 04504-3838
Fax 04504-5017

Zertifiziert nach
DIN EN ISO 9001:2015



SIEGMUND

Haus- und Grundstücksverwaltung
Immobilienvermittlung

Am Mühlenhang 30 · 23689 Pansdorf · Tel. 0 45 04 / 44 50
Fax 0 45 04 / 56 01 · www.siegmund-immobilien.de

GLASEREI
NOWITZKI

Inhaber Oliver Nowitzki · Glasermeister

Tel. 0 45 03 / 70 29 60 oder 0 45 04 / 7 14 70 44

E-Mail: Info@glaserei-nowitzki.de · www.glaserei-nowitzki.de



BENDFELDT
der Malerbetrieb

23684 Scharbeutz/Pönitz
Tel. 0 45 24 / 86 52

Ihr Ansprechpartner mit über 35 Jahren Erfahrung!



Ob alt, ob neu, historisch oder modern,
Wärmedämmung oder besondere Gestaltung!



TISCHLERMEISTER
THOMAS HARNACK

FENSTER · TÜREN · BAUELEMENTE · STRANDKÖRBE

Wir bieten Tischlerarbeiten jeder Art!

Ostseestraße 54 · 23689 Luschendorf

Tel. 0 45 04 / 31 97 · Fax 57 57 · www.harnack-luschendorf.de



Sandendreder 18a · Tel. 04524 - 70 67 20 · www.erich-rahlf.de



Kfz-Werkstatt

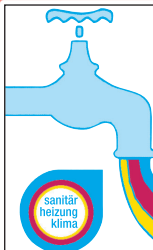
H.-W. Bahr

Reparaturen von Mercedes-Benz-Fahrzeugen

Zuverlässige und preiswerte Ausführungen von:

- Computer-Diagnosen
- Inspektionen
- AU und TÜV-Abnahmen
- Unfallschäden
- Standheizung-Service

Zeiss-Straße 26 · 23626 Ratekau (Gewerbegebiet)
Telefon (0 45 04) 54 24 · Fax (0 45 04) 13 30



LAACK
Sanitär-Technik
Carsten Laack

Ihr Meisterbetrieb für Bäder und Heizungen

Voßbarg 1a · 23689 Pansdorf

Telefon: 0 45 04 / 6 71 76 · Fax: 6 72 05

Wasser
Wärme
Gas



www.carl-bremer.de

Vom 26. Mai bis 1. Juni:

Bundesweite Mobilfunk-Messwoche lädt zum Mitmachen ein

Tdf. Strand. Eine stabile Mobilfunkverbindung ist heute unverzichtbar – ob auf dem Weg ins Büro, bei einem Treffen mit Freunden oder beim Spaziergang im Wald. Die erste bundesweite Mobilfunk-Messwoche vom 26. Mai bis 1. Juni bietet allen Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit, die Netzverfügbarkeit aus Nutzerperspektive in ihren Regionen sichtbar zu machen. Das teilt die Gemeinde Timmendorfer Strand

in einer Pressemitteilung mit. Je mehr Menschen sich beteiligen, desto präziser wird das Bild der Mobilfunkversorgung in Deutschland. Die gemeinsame Initiative von Bund, Ländern und Kommunen ist eine Gelegenheit, aktiv zur langfristigen Weiterentwicklung der digitalen Infrastruktur beizutragen. Besonders in ländlichen oder topografisch anspruchsvollen Gebieten bietet die Mobilfunk-Messwoche die Möglich-

keit, den Status quo zu erfassen. Während der bundesweiten Mobilfunk-Messwoche können Interessierte mithilfe ihres Smartphones und der App der Bundesnetzagentur zur Breitbandmessung die Mobilfunkversorgung in ihrer Umgebung erfassen. Die so erhobenen Daten liefern wertvolle Erkenntnisse über das Nutzererlebnis, die zu einer Qualitätssteigerung der Mobilfunkversorgung beiträgt. Die Daten fließen anonymisiert in die Funkloch-

karte des Gigabitgrundbuchs ein. Mit der Mobilfunk-Messwoche wird ein wichtiges Vorhaben der neuen Bundesregierung umgesetzt: Künftig soll die Netzqualität verstärkt anhand des tatsächlichen Nutzererlebnisses beurteilt werden. Genau das macht die Mobilfunk-Messwoche sichtbar. Alle Informationen zur Mobilfunk-Messwoche, zur App und zum Mitmachen sind unter www.check-dein-netz.de zu finden.

TRAVEMÜNDE

Sonne, Stöckchen, Liebesschloss: Drei neue Ü-Tüpfelchen in Travemünde



Kostenlose Sonnencreme für Sonnenhungrige...

Travemünde. Die Ü-Tüpfelchen-Kampagne bringt auch 2025 frischen Wind ins Seebad und sorgt mit gleich drei neuen Ideen für mehr Lebensfreude und Herzenswärme: Es gibt ab sofort kostenlose Sonnencreme für Sonnenhungrige, zwei Stöckchen-Bibliotheken für vierbeinige Gäste und ein XXL-Ü für Liebesschlösser auf der Seebrücke an der Strandpromenade. Drei liebevolle Angebote, ein Ziel: Mehr Glücksmomente am Meer.

Für Sonnenfans: Kostenloser Schutz mit Aussicht

Entlang der Promenaden stehen ab sofort kostenlose Sonnencremespender bereit – ganz unkompliziert zugänglich für alle. Die Spender befinden sich an den barrierefreien WC-Anlagen am Brügmanngarten, bei der DLRG-Station, am Möwenstein beziehungsweise an allen Waschbereichen öffentlicher WC-Anlagen – und natürlich auch auf dem Priwall. „Sonne, Strand und Meer gehören einfach zusammen – aber bitte mit Schutzfaktor“, erläutert Travemündes Kurdirektor Uwe Kirchhoff. „Mit unserer Initiative wollen wir achtsames Sonnenbaden fördern. Eincremen

nicht vergessen – für sich selbst und die Liebsten.“

Für Pfoten-Fans: Stöckchen to go

„Hundestöckchen to go“ – unter diesem Motto bringen zwei liebevoll gestaltete Stöckchen-Bibliotheken spielerische Abwechslung in den Gassi-Alltag an den Hundestränden auf dem Priwall und am Brodterner Steilufer. Hundebesitzer finden dort geeignete Wurfstöcke, robuste Hundebälle und sogenannte Safety Sticks, die besonders zahnschonend und verletzungsfrei einsetzbar sind. Ganz unkompliziert, ganz nachhaltig. „Eine kleine Geste mit großer Wirkung“, findet Christian Martin Lukas, Geschäftsführer der Lübeck und Travemünde Marketing GmbH, die die Ü-Tüpfelchen-Kampagne 2024 in

Kooperation mit vielen Partner:innen im Seebad ins Leben gerufen hat. „Wenn sich Mensch und Hund für unsere ausleihbaren Alternativen entscheiden, können die Stöckchen, die am Naturstrand üblicherweise zu finden sind, ganz nachhaltig am Strand liegen bleiben. So wird die Umwelt geschützt und wir freuen uns über den tierisch guten Spielspaß.“

Die Regeln der Stöckchen-Bibliothek sind einfach: Passendes Spielgerät ausleihen und nach dem Spielspaß wieder zurückbringen. Bitte hier keine spitzen, beschädigten Stöckchen oder Plastikstöcke ablegen – hier zählt nur das Gute für Pote und Umwelt. Und wer weiß: Vielleicht entsteht dabei sogar ein netter Schnack an der Hundeleine.

Für Herzensmenschen: Liebesschloss am großen Ü

Frisch installiert auf der Seebrücke an der Strandpromenade – und garantiert ein neuer Lieblingsplatz und Selfiepoint für Romantiker: ein großes Ü aus Metall, das nicht nur gut aussieht, sondern auch echte Gefühle einfängt. Wer mag, kann dort sein Liebesschloss anbringen und ein Zeichen für Liebe, Freundschaft oder Verbundenheit setzen – Meeresrauschen inklusive.

„Auf unserer frisch renovierten Seebrücke schafft das neue Ü-Tüpfelchen einen ganz besonderen Ort für unsere Gäste“, sagt Travemündes Kurdirektor Uwe Kirchhoff. „Hier lassen sich Freundschaft, Liebe und schöne Erinnerungen mit einem Schloss verewigen – und mit einem tollen Urlaubsfoto für immer festhalten.“ →



... zwei Stöckchen-Bibliotheken für vierbeinige Gäste und...

Kleefeld HUNDEALON
Tel: 04502 7659812
moin@hundesimalon-travemuende.de

Thalasso Therapie - Ohrenpf
Ultraschall Zahnreinigung
Pfotenpflege -
Baden - Entf
Homöopathie - T

schäfer&co

„Ich geh' mit einer Handbreit Wasser untern Kiel.“

FEIERLICHE SEEBESTATTUNG
Eins werden mit dem ewigen Meer – wir beraten Sie!

FÜR SIE VOR ORT IN LÜBECK
☎ 0451 79 81 00
✉ info@schaefer-co.de
🌐 www.schaefer-co.de

LEV
Landwirtschaft und Energie vor Ort

Bollbrügg 29
23570 Teutendorf
Telefon 045 02 - 48 06

Mo. – Fr. 9.⁰⁰ – 12.⁰⁰ u. 13.⁰⁰ – 18.⁰⁰ Uhr · Sa. 9.⁰⁰ – 12.⁰⁰ Uhr

- Pflanzenschutz
- Düngemittel
- Saaten
- Gartenartikel
- Tiernahrung
- Obst • Gemüse
- Wein



Am 24. Mai: Frühlingsfest der Feuerwehr Ovendorf

Ovendorf. Die Freiwillige Feuerwehr Ovendorf lädt am Samstag, dem 24. Mai, zum Frühlingsfest am Feuerwehrgerätehaus in der Dorfstraße 20a in Ovendorf ein. Los geht es um 18 Uhr.

Der Festausschuss der Freiwilligen Feuerwehr Ovendorf lädt ein, zu hausgemachten Schaschlik-Spießen vom Grill, frischer Erdbeerbowle, selbstgemachten Cocktails und Tanz-

musik vom DJ.

„Schaut gern vorbei, beim Frühlingsfest am Samstag, dem 24. Mai.“ so Wehrführer Fabian Fuhrmann (rechts) mit Matthias Braasch und Wolfgang Johann (Mitte) vom Festausschuss.

Ein herzliches Dankeschön geht hiermit auch an „Julica Sistig Design“ für die großartige Unterstützung bei der Plakatgestaltung. (Foto: FF Ovendorf)

TRAVEMÜNDE

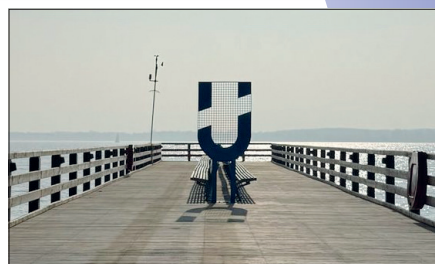
Hintergrund zur Kampagne:

Die Mitmach-Initiative Ü-Tüpfelchen der Lübeck und Travemünde Marketing GmbH wurde im Sommer 2024 gemeinsam mit 27 engagierten Partner aus Hotellerie, Gastronomie, Einzelhandel und Freizeitwirtschaft ins Leben gerufen. Ziel ist es, mit kleinen Gesten, liebevoll gestalteten Ideen und überraschenden Momenten im öffentlichen Raum

das Urlaubsgefühl im Seebad auf besondere Weise zu bereichern. Ob Klönschnackbank, Postkarten zum Mitnehmen, Trinkwasserstellen, kreative Deko oder interaktive Erlebnisse – jedes Ü-Tüpfelchen soll ein Lächeln ins Gesicht zaubern und zeigt: Travemünde ist ein Ort zum Wohlfühlen. Die Initiative steht für gelebte Gastfreundschaft, Achtsamkeit und Gemeinschaft.

Alle teilnehmenden Partner und Glücksmomente sind unter uetuepfelchen.de zu entdecken – auch zum Teilen, Mitmachen und Verschenken

... ein XXL-Ü für Liebesschlösser auf der Seebrücke sind die drei neuen Ü-Tüpfelchen.



Aufmerksamer Passant alarmiert Seenotretter: Jollensegler aus Seenot gerettet



Das Seenotrettungsboot HANS INGWERSEN machte sich auf dem Weg zur gekenterten Jolle. (Foto: DGzRS)

Travemünde. Ein aufmerksamer Passant hat am Donnerstag, dem 15. Mai, vor Travemünde zwei Jollensegler in Not beobachtet und die Seenotretter alarmiert. Die manövrierunfähige Jolle kenterte augenscheinlich im Fahrweg einer den Hafen anlaufenden großen Fähre. Die Seenotretter der Freiwilligen-Station Travemünde der Deutschen Gesellschaft zur Rettung Schiffbrüchiger (DGzRS) waren rechtzeitig vor Ort und retteten die beiden Männer. Ein Melder an Land hatte kurz vor 19 Uhr zwei Segler beobachtet, die offenbar Mühe hatten, ihre etwa fünf Meter lange Segeljolle zu manövrieren. Er alarmierte die von der Deutschen Gesellschaft zur Rettung Schiffbrüchiger (DGzRS) betriebene Rettungsleitstelle See, das Maritime Rescue Co-ordination Centre (MRCC) Bremen.

Nur wenige Minuten später liefen die freiwilligen Seenotretter mit dem Seenotrettungsboot HANS INGWERSEN, das derzeit in Travemünde stationiert ist, aus. Zwischenzeitlich war

die Jolle gekentert, und zeitgleich lief die mehr als 200 Meter lange Fähre „Nils Holgersson“ Travemünde an. Nach einem Funkgespräch mit dem Vormann der HANS INGWERSEN

reduzierte der Kapitän der Fähre die Geschwindigkeit, um eine zusätzliche Gefährdung der Segler im Wasser zu vermeiden. Zudem unterstützte die Besatzung bei der Suche nach den verunglückten Seglern.

Die Seenotretter erreichten die Jolle 20 Minuten nach der Alarmierung. Sie nahmen die Segler, die Neoprenanzüge trugen, an Bord und wärmten sie mit Decken. Die HANS INGWERSEN nahm die Jolle, deren Ruder gebrochen war, in Schlepp. Unterwegs verschlechterte sich der gesundheitliche Zustand einer der Männer so stark, dass die Seenotretter einen Rettungswagen anforderten.

In Travemünde übergaben die Seenotretter den Segler zur weiteren Versorgung an den Rettungsdienst an Land.

Zum Zeitpunkt des Einsatzes herrschte Nordwind mit zirka fünf Beaufort (bis 38 km/h).

Martin Spuida

Das Fahrrad

IHR FAHRRADSPEZIALIST

Verkauf - Service
Zubehör - Ersatzteile
23570 Travemünde
Moorredder 15 · Tel. 04502-3550

E-Bike-Spezialist

E-Mail: Fahrrad-Spuida@web.de
Internet: www.dasfahrradspuida.de

Herzlich willkommen

im Seniorenzentrum Travemünde



Wir
haben noch
**Plätze
frei!**

Wir bieten Ihnen:

- + betreutes Wohnen
- + barrierefreie, seniorengerechte Wohnungen (Einbauküche, TV-/Telefonanschluss, Dusche/WC)
- + 2 Zi. Wohnungen von 37 bis 53 m²
- + aktives, selbstbestimmtes Leben
- + Pflegeplätze für alle Pflegegrade

Seniorenzentrum Travemünde

Ostseestraße 6-8 · 23570 Lübeck-Travemünde
Fon 04502-8470 · www.alloheim.de



Ulrich Hein vom VfL Bad Schwartau ist „Moin! Vereinsheld des Monats April“



Der frisch gebackene „Moin! Vereinsheld des Monats April“ Ulrich Hein (3. v.l.) vom VfL Bad Schwartau mit Jutta Voigt (KSV-Vorstand, 5. v.r.) und Henry Sörensen (Sparkasse Holstein, 3. v.r.) sowie seinen langjährigen „Tischtennis-Wegbegleitern“ (v.l.) Holger Stapelfeldt, Thomas Dretzler, Knud Hansen, Armin Kuschneriet, Ingo Holst, Lutz Glaeßner und Jürgen Straatmann.
(Foto: Carsten Stender/Kreissportverband Ostholstein)

Bad Schwartau. Die Zusammenkunft war im Vorfeld als Vorstandssitzung angekündigt. Doch bis auf einen wussten alle Teilnehmer, dass das „so nicht ganz stimmt“: Die Tischtennis-Truppe des VfL Bad Schwartau wollte ihren langjährigen Abteilungsleiter Ulrich Hein, der im Sommer nach über 50 Jahren von seinem Amt zurücktreten wird, überraschen und ihm einen gebührenden Abschied bereiten sowie seine Gesamtleistung mit einer kleinen, aber feinen Abteilungsfeier im Beisein des Vereinsvorstands würdigen. Diesen Impuls aus dem Verein nahmen der Kreissportverband Ostholstein (KSV) und die Sparkasse Holstein mit ihren Stiftungen gern zum Anlass, noch eine Ehrung „draufzusetzen“: Jutta Voigt, 2. Vorsitzende des KSV, und Henry Sörensen, Kundenberater bei der Sparkasse Holstein in Bad Schwartau, ernannten die völlig überraschte Tischtennis-Legende des VfL gemeinsam zum „Moin! Vereinshelden des Monats April“ und überreichten dem bekennenden Syltfan eine Urkunde sowie einen Sylt-Gutschein im Wert von 250 Euro!

Zwei Tage vor seinem 18. Geburtstag im Jahr 1975 (!) hatte Ulrich Hein die Tischtennis-Abteilung des VfL Bad Schwartau gegründet – der Beginn einer 50jährigen Erfolgsgeschichte. Doch hätte der Traum schnell wieder platzen können, wie der Geehrte berichtet: „Wir wollten uns damals aus fahrtechnischen und organisatorischen Gründen dem Kreisverband Lübeck anschließen und nicht dem eigentlich zuständigen Kreisverband Ostholstein, der aber seinerseits darauf be-

stand, dass wir in Ostholstein antreten. Wenn das so gekommen wäre, hätte das das schnelle Ende für das Tischtennis im VfL bedeuten können“. Die Angelegenheit ging sogar bis vor den Ältesterrat des Landesverbandes Schleswig-Holstein, der den Konflikt mit seiner Entscheidung „pro Lübeck“ beendete. Zum Glück für den Verein und für den Tischtennisport als Ganzes, denn in den folgenden rund 50 Jahren entwickelte sich Ulrich Hein mit außergewöhnlichem Einsatz immer mehr zum „Motor“ auf Vereins- und Verbandssebene – und das sowohl sportlich als auch organisatorisch. Eine Aussage seiner (zum Teil langjährigen) Mitstreiter bringt das auf den Punkt: „Ulrich Hein ist ein Mensch mit Ecken und Kanten, der für seine Tischtennis-Abteilung alles möglich gemacht hat. Er hinterlässt riesengroße Fußstapfen“.

Seit knapp zwei Jahren ehren der KSV und die Sparkasse Holstein mit ihren Stiftungen gemeinsam Menschen, die für ihren beispielhaften Einsatz im heimischen Sportgeschehen eine besondere Auszeichnung verdient haben, und würdigen somit Engagement, Leidenschaft und Zuverlässigkeit im Ehrenamt. Wer in seinem Umfeld jemanden kennt, die oder der als Vereinsmitglied ähnlich engagiert ist wie Ulrich Hein vom VfL Bad Schwartau, kann diese Person jederzeit für die Auszeichnung als „Moin! Vereinsheld/in des Monats“ vorschlagen. Eine E-Mail an den KSV (ksvoh@t-online.de) mit einer entsprechenden Begründung und ein paar Informationen zur Kandidatin beziehungsweise zum Kandidaten genügt.

Stellenmarkt • Stellenmarkt



Die Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ratekau
sucht ab sofort
eine:n Friedhofsgärtner:in
in Vollzeit.
Mehr Infos unter www.kirche-ratekau.de



Werden Sie Teil unseres Teams!

Wir suchen zur Verstärkung eine/n

Mediengestalter/in (m/w/d)

Fachrichtung Gestaltung und Technik,
für 2–3 Tage/Woche.

- Sie ... haben eine abgeschlossene Berufsausbildung als Mediengestalter/in
... verfügen über fundierte Fachkenntnisse in Layout und Satz sowie in der Bildbearbeitung
... haben einen geübten Umgang mit den Programmen InDesign, Photoshop und Illustrator auf Apple Macintosh
... zeichnen sich durch Kreativität und Begeisterungsfähigkeit sowie Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit aus?

Dann freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung!



PM-Druck GmbH, Tanja Thiel
Mühlenweg 3, 23669 Tdf. Strand
tanja.thiel@reporter-tdf.de

der reporter
Das Familienwochenblatt

Einladung zum bunten Nachmittag: „Gemeinsam bringen wir Farbe in den Raum“

Bad Schwartau. Die Lebenshilfe Ostholstein e.V. lädt alle Familien herzlich zu einem kreativen Nachmittag ein.

„Die Wände unseres Standortes in der Lübecker Straße sind seit dem Einzug noch recht leer – das möchten wir gemeinsam mit euch ändern.“

Beim Bunten Nachmittag gibt es verschiedene Möglichkeiten, mit Farben zu experimentieren und bunte Bilder zu gestalten, die unsere Wände verschönern und unseren Räumen mehr Farbe und Freude verleihen sollen. An verschiedenen Mitmachstationen stehen kreative Techniken und Materialien bereit – von Pinseln über Schwämme bis hin zu Naturma-

terialien. Natürlich darf auch ein eigenes Kunstwerk für Zuhause entstehen,“ heißt es von der Lebenshilfe Ostholstein.

Der „Bunte Nachmittag“ findet am Dienstag, dem 3. Juni, von 14 bis 17 Uhr in den Räumen der Lebenshilfe Ostholstein e.V. in der Lübecker Straße 29 in Bad Schwartau statt. Die Teilnahme ist kostenlos! Dazu gibt es leckere Waffeln, erfrischende Getränke, kleine Überraschungen, Musik und eine entspannte, kreative Atmosphäre – ganz im Zeichen von Spaß, Offenheit und buntem Miteinander.

„Kommt vorbei, macht mit und helft uns, gemeinsam Farbe in unsere Räume zu bringen!“

Stellenmarkt • Stellenmarkt

Moin. Moin.
**EMPFANGS-
MITARBEITER** m/w/d

Neuer Hafen: Hotel Belveder GmbH & Co. KG
Tel. 04503 3526 600 • direktion@belveder.de



BELVEDER
Scharbeutz

www.hotel-belveder.de

„Ein Leben für den Weg“: 7. Dan im Karate für Jörg Arndt

Scharbeutz. Der Lehrer des Scharbeutzer Karatevereins Yoshino, Jörg Arndt, wurde Ende April überrascht. Meister Campari (7. Dan) gab in Pönitz einen Lehrgang.

Am Ende des Tages sollte Jörg Arndt überrascht werden. Der Weltverband „Hiroshi Shirai S.C.I.“ würdigte seine Leistungen, sein Können, sein Engagement und seinen unermüdlichen Einsatz für das traditionelle Karate und sprach ihm die Anerkennung zum 7. Dan aus.

Es war für Jörg Arndt einer der emotionalsten Momente seiner Karate-Laufbahn. „Jetzt“, so sagt er, „geht die Forschungsreise im Karate weiter.“

Die Schüler von Yoshino Karate Dojo Scharbeutz und Anshin Dojo Eutin richten auch einige Worte an ihren Lehrer und Trainer: „Seit fast vier Jahrzehnten gehst du den Weg des

Karate mit unerschütterlicher Hingabe, Tiefe und Disziplin. Für Dich war Karate nie ein Hobby – es war immer Berufung, Lebensweg und innere Haltung. Du hast nicht nur Techniken gelehrt, sondern Werte: Respekt, Mut, Ausdauer, Demut. Du hast Generationen von Karateka geprägt – nicht nur als Sensei, sondern als Vorbild, Mentor und Mensch. Mit dem 7. Dan wird dir eine Ehre zuteil, die weit über das Sichtbare hinausgeht. Sie ist ein Zeichen für das, was man nicht messen kann: Charakter, Geist und das unermüdliche Streben nach Vervollkommenheit. Für uns bist Du weit mehr als ein Lehrer. Du bist unser Fundament, unser Wegweiser, unsere zweite Familie. In tiefer Dankbarkeit und mit großem Respekt verneigen wir uns vor deinem Lebenswerk.“



Jörg Arndt (links) wurde Ende April in Pönitz überrascht und Meister Campari (7. Dan, rechts) sprach ihm die Anerkennung zum 7. Dan aus.

Nummer gegen Kummer ist für Kinder, Jugendliche und Eltern erreichbar: Familie kann ein guter Ort sein – muss es aber nicht

Kiel. Die Familie ist im Idealfall ein Ort der Geborgenheit, der Unterstützung und der Sicherheit. Die Realität sieht manchmal anders aus; auch Unsicherheit und Überforderung können den Familienalltag prägen. Gerade in solchen Momenten brauchen Kinder, Jugendliche, Eltern und andere Erziehungsberechtigte jemanden, der zuhört – einfach ein offenes Ohr.

Ob bei familiären Konflikten oder eigenen persönlichen Belastungen: In einem von zahlreichen Herausforderungen geprägten Alltag bietet die Nummer gegen Kummer e.V. mit dem Elternteiltelefon allen Eltern und Erziehungsberechtigten eine Möglichkeit, kostenlos und anonym mit geschulten ehrenamtlich Engagierten zu sprechen.

Das Kinder- und Jugendtelefon ist unter der Telefonnummer 116 111 montags bis sonnabends von 14 bis 20 Uhr für die jungen Menschen da.

Das Elternteiltelefon ist montags bis

freitags durchgehend von 9 bis 17 Uhr, dienstags und donnerstags auch bis 19 Uhr, unter der kostenfreien Telefonnummer 0800 111 0 550 zu erreichen.

Das Kinder- und Jugendtelefon

und Elternteiltelefon sind bundesweite Angebote von Nummer gegen Kummer e.V. und seinen Mitgliedsorganisationen.

Weitere Infos unter www.nummergegenkummer.de.

• Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

• Stellenmarkt •

Austräger gesucht

Zuverlässige, freundliche, fleißige

Verteiler/innen

für die Zustellung des reporters in
Gronenberg, Obernwohde

und **Wulfsdorf** (gerne

Rentner*innen, Student*innen,
Hausfrauen, Schüler*innen).

Wir freuen uns auf Ihren Anruf
ab Donnerstag

Telefon 045 03 / 2140.

**der
reporter**
Das Familienwochenblatt



Ihre Stellenanzeige

an dieser Stelle: Wir beraten Sie gern!

☎ 04503-2140

anzeigen@reporter-tdf.de

**der
reporter**
Das Familienwochenblatt


**Mein Strandhaus
FRIEDRICHSHAGEN**

Unser Team braucht Verstärkung
Spüler/Küchenhilfe
(m/w/d) zur Aushilfe od. in Vollzeit

Wir freuen uns
auf Deinen/Ihren Anruf.

Strandstraße 65-67 · 23669 Niendorf/Ostsee
Telefon: 04503-89 50
info@hotel-mein-strandhaus.de
www.hotel-mein-strandhaus.de




**SCHLOSS WARNSDORF
PRIVATKLINIK**

Zur Verstärkung
unseres Teams **suchen wir**
**MEDIZINISCHE
FACHANGESTELLTE**
für den Spät- und
Wochenenddienst
GÄRTNER
**HAUSDAME/
HOUSEKEEPING**
REZEPTIONSMITARBEITER
(m/w/d)

Vollzeit / Teilzeit / Minijobbasis

Bewerbungen gern an:
Frau Mohr
hmohr@schloss-warnsdorf.de
oder Tel. 04502/840-0

PLEASE CROSS FASHIONLINE: PLEASE CROSS FASHIONLINE

FASHION IS YOUR PASSION?

Bewirb Dich jetzt für 25 Stunden/Woche oder
sehr gerne auch für Vollzeit über:
wanted@inch-fashionstore.de

INCH FASHION STORE

M&N INCH Fashion Store GmbH · Timmendorfer Platz 12 · 23669 TdF. Strand

 **AUTO HAGEN**
MARKUS HAGEN e. K.
NISSAN IN NEUSTADT

SEIT 1962

**Frischer Wind für unsere Werkstatt -
komm an Bord als**

Kfz-Mechatroniker/Kfz-Mechaniker (m/w/d)

Seit über 60 Jahren führen wir unseren Familienbetrieb mit Herz,
Verstand und viel Leidenschaft für Technik. Bei uns bist du keine
Nummer, du wirst Teil eines starken Teams, das zusammenhält.

Was dich bei uns erwartet:

- Ein sicherer Arbeitsplatz in einem familiären Umfeld
- Persönliche Wertschätzung & echtes Miteinander
- Faire Bezahlung
- Flexible Arbeitszeiten (32 - 40 Stunden) & verlässliche Freizeit
- Weiterbildungsmöglichkeiten & Entwicklungschancen
- Bike Leasing + Corporate Benefits
- Ein Team, das zusammenhält in guten wie in stressigen Zeiten

Was du mitbringst:

- Abgeschlossene Ausbildung als Kfz-Mechatroniker/
Kfz-Mechaniker (m/w/d)
- Leidenschaft für Fahrzeuge, Technik und Teamarbeit
- Einen klaren Kopf - auch wenn's mal stressig wird
- Ehrlichkeit, Zuverlässigkeit und ein gutes Herz

Ob jung oder erfahren - wenn du zu uns passt, passt alles!

Komm gern spontan auf einen Kaffee vorbei und lern uns kennen
oder schick deine Bewerbung direkt an:
verkauf@auto-hagen-neustadt.de

Wir freuen uns auf dich als Mensch, Kollege und Teil unserer Familie!

Wegen Bauarbeiten nach einem Rohrbruch:

Teil der Poststraße voll gesperrt

Tdf. Strand. Die Firma Gräper-Bau GmbH saniert im Zeitraum vom 26. Mai bis 2. Juni in der Poststraße einen Rohrbruch im Auftrag des Zweckverbands Ostholstein (ZVO). Die Umleitungsstrecke führt durch die Erlbruchstraße und Wolburgstraße.

Straßenflohmarkt

Pansdorf. Am Sonntag, dem 25. Mai, findet in und um die Eutiner Straße in Pansdorf von 9 bis 15 Uhr ein bunter Straßenflohmarkt statt. Teilnehmer sind an den Luftballons in den Einfahrten zu erkennen. Parken ist auf öffentlichen Flächen und Straßenbuchten möglich.

Besuch der Lübecker Gänge an der Untertrave

Ostholstein/Lübeck. Wer sich mit der alten Hansestadt Lübeck beschäftigt, sollte unbedingt ihre Gänge und Höfe auf einem zweistündigen Rundgang mit Manfred Lietzow kennen lernen. Am Samstag, dem 24. Mai, bietet die OMV OH eine Gängetour an der Untertrave an. Treffpunkt ist um 15 Uhr an der MUK in Lübeck (Eingang vor der Trave-Brücke).

Im Mittelalter entstanden die „Buden“ einst als Holzunterkünfte für Mägde und Knechte gedacht, später siedelten sich dort häufig Handwerker an, die den Gängen bis heute ihre Namen gaben wie z. B. Nagelschmieds-, Bierspünder – Bäcker- und Schlachtergang. Aber auch nach Namen der Besitzer wie Lüngreens-, Henks- oder Rosenbergs- Gang sowie nach Wirtshäusern

Brantweinbrenner- und Drei-Liliengang u. a. wurden sie genannt. Dann gab es auch noch die Stifths-höfe wie der Fuchtings-, Haasenhof oder Glandorpsgang und Hof für unverheiratete Frauen und Witwen, die von reichen Kaufleuten gestiftet wurden. 1787 bestanden noch 187 Gänge, die 1942 nach dem Bombenangriff stark reduziert wurden. Immerhin bestehen heute noch gut 100 Gänge und Höfe.

Wer also einen Einblick in diese romantischen Gänge und Höfe mit ihrem geschichtlichen Hintergrund erhalten möchte, findet hierzu reichlich Gelegenheit.

Die Gruppenstärke umfasst maximal 20 Personen. Der Kostenbeitrag beträgt 7 Euro. Anmeldungen nimmt Manfred Lietzow ab sofort unter Telefon 04504-7080503 entgegen.



Der Bäcker gang in Lübeck. (Foto: hfr)

Kommunales Kino Bad Schwartau e.V.: Koki zeigt „The Zone of Interest“

Bad Schwartau. Koki zeigt am Dienstag, dem 27. Mai, den Film „The Zone of Interest“ im Moviestar Bad Schwartau, Eutiner Ring 14.

Die Geschichte des Auschwitz-Kommandanten Rudolf Höß lässt Autoren und Filmemacher nicht los. Der britische Regisseur Jonathan Glazer hat das Umfeld des „Familienmenschen“ Höß gezeichnet, dessen Frau Hedwig (Sandra Hüller) sich fast ein Idyll geschaffen hat – vom Grauen

der Mordfabrik nur durch eine Mauer getrennt. Das Drama lebt nicht nur von den Bildern, sondern vor allem vom Ton, für den es mit einem Oscar ausgezeichnet wurde, außerdem mit dem Oscar für den besten internationalen Film.

Der Beginn des Films stand bei Redaktionsschluss noch nicht fest und kann beim Kino erfragt werden. Der Eintritt beträgt 7 Euro (Koki-Mitglieder zahlen 4,50 Euro).



Hedwig Höß (Sandra Hüller) gefällt es in Auschwitz. (Foto: A24)

• Stellenmarkt • Stellenmarkt

Ostseeklinik  Grömitz

Gesundheit direkt am Meer!
Ein perfekter Platz zum Arbeiten!

Die Ostseeklinik Grömitz, Vorsorge- und Rehabilitationsklinik für Mutter/Vater und Kind sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

Pflegefachkraft (m/w/d in Vollzeit)

Wir bieten eine langfristige Perspektive, geregelten Urlaub & Freizeit und angenehme Arbeitszeiten in einem engagierten Team sowie ein sehr angenehmes Arbeitsklima!

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung:

per Post an: Ostseeklinik Grömitz, Blankwasserweg 65, 23743 Grömitz
per E-Mail an: bewerbung@ostseeklinik-groemitz.de

• Stellenmarkt • Stellenmarkt

Tischler gesucht (m/w/d)

Tel.: 0451 / 38 44 94 74

Tischlerei Memis Nieland 8 Bad Schwartau

Wir sind ein junges motiviertes Team. Wie bieten eine sehr gut ausgestattete Werkstatt inkl. Fuhr- & Maschinenpark, abwechslungsreiche Aufgaben, Förderung von Weiterbildungen, Möglichkeit von eigenverantwortlichem Arbeiten und leistungsfähige Bezahlung.

CODAN SUCHT SIE!



Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere Abteilung Facility Electric einen

Elektriker oder Elektroniker für Energie- und Gebäudetechnik / Betriebstechnik (m/w/d)

Für die detaillierte Stellenbeschreibung besuchen Sie bitte unsere Homepage unter www.codancompanies.com

Wenn wir mit unserer Stellenausschreibung Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie uns Ihre Bewerbung bitte per E-Mail zu.
E-Mail: personal@codan.de



BEWERBEN SIE SICH JETZT!

CODAN Medizinische Polymertechnologie GmbH
Stig Husted-Andersen Straße 11 · 23738 Lensahn
Tel. 0 43 63 · 51 11
www.codancompanies.com

Wir suchen

Erntehelfer (m/w/d)

für die Getreideernte Juli – Anfang September 2025

- Unterstützung unseres Teams bei der Getreideerfassung + Qualitätsbestimmung
- keine Feld- oder Traktorenarbeit!
- Hof- und Laborarbeit
- in 23684 Pönitz oder 23623 Ahrensböck

Arbeitszeit nach Absprache

Bewerbung oder Rückfragen

gerne kurz und formlos
per Mail an:

tec@weidemann-landhandel.de

Wir freuen uns auf Dich!



Pönitz • Heizöl • Diesel • 0 45 24/70 60 40

Job-Talk für (Allein-)Erziehende: In lockerer Atmosphäre zum Job

Ostholstein/Lübeck. Für (alleinerziehende) Eltern ist es besonders schwer, eine Arbeit zu finden, die genügend Flexibilität bietet, um die Kinderbetreuung zu gewährleisten. Vielfach sind reguläre Arbeitszeiten nicht mit den Öffnungszeiten von Kindergärten und Schulen vereinbar. Die schriftlichen Bewerbungen von Erziehenden landen oft direkt auf dem Absage-Stapel. So kommt es häufig gar nicht erst zu einem Bewerbungsgespräch, in dem die eigenen Vorzüge und Kompetenzen dargelegt werden können.

Um (Allein-) Erziehenden bei der Suche nach einer geeigneten Arbeitsstelle bessere Chancen einzuräumen, haben die Agentur für Arbeit Lübeck, das Jobcenter Lübeck und das Frauennetzwerk zur Arbeitssituation e.V. ein neues Format entwickelt: den Job-Talk.

„In ruhiger Umgebung und lockerer Atmosphäre haben Sie Gelegenheit, sich im Rahmen 15-minütiger Ge-

spräche exklusiv und auf Augenhöhe bei Personalern von familienfreundlichen Betrieben vorzustellen. Einfach unter https://gstoo.de/MARZIPAN_JOB_TALK Ihr Wunschunternehmen auswählen, bis zum 2. Juni anmelden und einen neuen Job finden“, rät Sarah Teut, Mitorganisatorin vom Frauennetzwerk zur Arbeitssituation e.V. Durchgeführt wird der Job-Talk am 3. Juni im ÜBERGANGSHAUS Lübeck (Obergeschoss) in der Königstraße 54-56 im Rahmen der MARZIPAN-Messe (Mit Alleinerziehenden richtig zur Integration – Potenzial für den Arbeitsmarkt nutzen) für Alleinerziehende und Berufsrückkehrende.

„Einige Unternehmen bieten auch (Teilzeit-)Ausbildungsplätze an. Nutzen Sie den terminierten Job-Talk oder kommen Sie ohne Voranmeldung direkt zur Messe. Hier können Sie sich im Erdgeschoss an den Ständen bei Arbeitgebern informieren, die ein Herz für Familien

haben“, empfehlen Claudia Schmutzer und Andrea Schlichting, Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt des Jobcenters Lübeck

und der Agentur für Arbeit Lübeck. Mehr zu der Messe erfahren Interessierte auch unter www.arbeitsagentur.de/luebeck.



Die Agentur für Arbeit Lübeck, das Jobcenter Lübeck und das Frauennetzwerk zur Arbeitssituation e.V. laden zum Job-Talk ein. (Foto: Agentur für Arbeit)

Neuanmeldungen erwünscht:

Violinenunterricht in Timmendorfer Strand

Eutin/Timmendorfer Strand. In Timmendorfer Strand bietet die Kreismusikschule Ostholstein mit der Lehrkraft Lusine Aghababyan engagierten Violinenunterricht für Schüler aller Altersgruppen an.

Lusine Aghababyan ist eine erfahrene Lehrkraft, die sowohl Anfänger, im Alter ab 6 Jahren, als auch fortgeschrittene Schüler herzlich willkommen heißt.

Der Unterricht ist darauf ausgelegt, die individuellen Fähigkeiten und Interessen der Schüler zu fördern. Dabei legt Lusine Aghababyan großen Wert auf die fundierte technische Ausbildung sowie auf die Entwicklung des musikalischen Ausdrucks.

Die Schüler haben die Möglichkeit, verschiedene Musikstile zu erkunden.

Ein besonderes Augenmerk wird auf die Freude am Musizieren gelegt. Die Kreismusikschule Ostholstein plant regelmäßig Musizierstunden, bei denen die Schüler die Gelegenheit haben, ihr Können vor Publikum zu präsentieren. Diese Auftritte sind eine wertvolle Erfahrung, die das Selbstbewusstsein der jungen Musiker stärkt und die Begeisterung für die Musik weiter anregt.

Palliativsprechstunde

Bad Schwartau. Das Helios Agnes Karll Krankenhaus lädt am Dienstag, dem 27. Mai, zur Palliativsprechstunde ein. Diese findet regelmäßig jeden vierten Dienstag im Monat von 19 bis 20 Uhr im Aufenthaltsraum der Station A1 des Helios Agnes Karll Krankenhauses statt. Die Belegärztin Birte Dreyer und Belegarzt Priv. Doz. Dr. med. Volker Rohde stehen an diesem Abend für eine Beratung zur Verfügung.

• Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

Klar zur Wende!

SERVICEKRAFT (m/w/d)
Mitarbeiter/in in Vollzeit

Neuer Hafen: Hotel Belveder GmbH & Co KG
Tel. 04503 3526 600 · direktion@belveder.de



www.hotel-belveder.de



**Mitarbeiter als
Qualitätsprüfer**
(m/w/d)

Die LOGICA Medizintechnik GmbH ist ein familiengeführtes Unternehmen und spezialisiert auf die Entwicklung und Herstellung von medizinischen Ventilen für die Infusionstechnik. Mehr als 100 fachlich versierte Mitarbeiter & moderne Produktionseinrichtungen sorgen für das gleichbleibend hohe Qualitätsniveau unserer Produkte für Kunden in aller Welt.

Ihre Aufgaben:

- Optische und funktionale Prüfung von Kunststoffkomponenten inkl. Dokumentation
- Vermessen von Kunststoffkomponenten
- Bewertung von Mustersendungen
- Auswertung von Messergebnissen

Das bringen Sie mit:

- Abgeschlossene Berufsausbildung
- Technisches Verständnis
- Erfahrungen in der Qualitätssicherung von Vorteil
- Selbstständige, strukturierte und lösungsorientierte Arbeitsweise
- Gutes Sehvermögen
- Teamfähigkeit

Darauf können Sie sich freuen:

- unbefristetes Arbeitsverhältnis in Vollzeit
- Verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit im kollegialen und innovativen Umfeld
- Attraktive Vergütung inkl. Urlaubs- und Weihnachtsgeld sowie weitere Boni
- Freiwillige soziale Leistungen und Mitarbeitererevents

Kontakt

bewerbung@logicamed.de
www.logicamed.de

CODAN SUCHT SIE!



Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere Abteilung Neubau Formen einen

Werkzeugmechaniker Formenneubau (m/w/d)

Für die detaillierte Stellenbeschreibung besuchen Sie bitte unsere Homepage unter www.codancompanies.com

Wenn wir mit unserer Stellenausschreibung Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie uns Ihre Bewerbung bitte per E-Mail zu.
E-Mail: personal@codan.de



BEWERBEN SIE SICH JETZT!

CODAN Medizinische Geräte GmbH
Stig Husted-Andersen Straße 11 · 23738 Lensahn
Tel. 0 43 63 - 51 11
www.codancompanies.com

Veranstaltungen • Veranstaltungen

TDF. STRAND

Täglich:

10 Uhr: **Kunsausstellung „Wir machen hier eigentlich nur Urlaub“**, Trinkkurhalle (bis 10.06.)

Jeden Montag:

18 Uhr: **Chorprobe Singkreis Timmendorfer Strand e.V.**, Wer Lust zum Singen hat, ist herzlich willkommen, Pastor-Pfeiffer-Haus

Jeden Dienstag und Donnerstag:

9.30 Uhr: **Baby-Treff**, Kinderherz e.V., Pastor-Pfeiffer-Haus, Zur Waldkirche 1, Tel: 0170/6700118

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat:

18 Uhr: **Timmendorfer Gespräche**, Strohdachhaus

Jeden Donnerstag:

16.30 Uhr: **Vorlesestunde für Kinder von 4–7 Jahren**, Gemeindebücherei

Jeden Freitag:

19 Uhr: **Chorprobe „Shanty-Chor Tdf. Strand“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Infos: Shantychor-Timmendorfer-Strand.de, Europaschule, Poststr. 36a

Mittwoch, 28. Mai:

18 Uhr: **Timmendorfer Gespräche**, Strohdachhaus

NIENDORF

Jeden Mittwoch:

17 Uhr: **KlangWellen – Auszeit für deine Seele**, Seebücke (bis 25. Juni)

Jeden 2. Mittwoch im Monat:

18 Uhr: **Boule Turnier**, Niendorfer Promenade auf Höhe des Hotels Miramar (bis Oktober)

SCHARBEUTZ

Jeden Freitag:

17–19 Uhr: **Schachtrainingsabend für Jugendliche**, Bürgerhaus, II. St. ab 19 Uhr: **Schachtraining für Erwachsene** des Schachvereins SV Strand, Wennhof, Seestr. 62

HAFFKRUG

Täglich ganztägig: **Fischerei-Erkundungspfad**, Seebückenvorplatz, entlang der Promenade

Samstags und Sonntags:

12–16 Uhr: **Offenes Atelier von Michael Weigel**, Strandallee 1b

PÖNITZ

Jeden Dienstag und Sonntag:

Di.: 15–18 Uhr, So.: 14–17 Uhr: **Museum für Regionalgeschichte**, Lindenstraße 23

RATEKAU

Jeden Dienstag:

11 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat:

15 Uhr: **„Plattdeutscher Krink“**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Mittwoch im Monat:

10 Uhr: **Verkehrsseminar „Mobil sein – mobil bleiben“ des DVR und ADAC** im Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 2. u. 4. Mittwoch im Monat:

15 Uhr: **„Denk mit – Bleib fit“ – Ganzheitliches Gedächtnistraining**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstr. 13

Jeden Donnerstag:

19 Uhr: **Schießtraining in der SG Ratekau e.V.** auch für Nichtmitglieder, mit Skat und Knobeln, Rosenstraße 93

Jeden 2. Donnerstag im Monat:

14.30 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Freitag im Monat:

16 Uhr: **Literaturcafé**, Gemeindehaus, Hauptstraße 10

Jeden Samstag:

15–17 Uhr: **Dorfmuseum geöffnet**, Dorfmuseum Ratekau, Am Dorfmuseum 1

SEREETZ

Jeden Dienstag:

9.30 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik** in der Bürgerbegegnungsstätte

Jeden 1. Donnerstag im Monat:

14 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Gemeinschaftsraum der Achim-Bröger-Schule

Jeden 3. Donnerstag im Monat:

15 Uhr: **Sereetzer Klönschnacker**, Gemeinschaftsraum Sereetz

BAD SCHWARTAU

Jeden 1. Donnerstag im Monat:

15.30 Uhr: **Trauercafé**, Christuskirche, Auguststr. 48

Jeden 1. Sonntag im Monat:

15 Uhr: **Wir werden uns MITEINANDER verstehen**, AWO, Café Miteinander, Auguststr. 34a

Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat:

14 Uhr: **Spielesachmittag**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b,

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat:

15 Uhr: **Gruppe „Radfahren“**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

TRAVEMÜNDE

Täglich:

Ganztägig: **WindArt Skulpturen Walk**, entlang der Promenaden vom Fährplatz bis zum Mövenstein und Kohlenhofkai

9–19 Uhr: **Kunsausstellung**

Michael Weigel – eindrucksvolle Meeresbilder, Galerie im Maritim, Trelleborgallee 2

13–16 Uhr: **Besichtigung Ältester**

Leuchtturm Deutschlands, Am Leuchtfeld 1

nach Vereinbarung: **Mitmach-**

Kunstprojekt für Kinder, Kunstpavillon, Vogteistraße 21

Jeden Montag:

16.30 Uhr: **Chorprobe „De TraveMünder“**, Neuzugänge sind willkommen, Infos: detravemuender.de, Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Gemischter Chor der**

Travemünder Liedertafel von 1843 e.V., Gäste sind willkommen, Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Travemünder Shantychor**, Howingsbrook, Vereinshaus Kleingarten

Shantychor Travemünde:

Konzert im Kurpark Bad Schwartau



Bad Schwartau. Der Travemünder Shanty Chor gibt am Samstag, dem 24. Mai, ein Konzert in der Musikumschel im Kurpark Bad Schwartau. In der Zeit von 15 bis 16.30 Uhr werden Seemannslieder, Shantys und

Lieder von der Küste zu hören sein. Bei „schlechtem Wetter“ singt der Chor im Raum Hamburg in der nahe Asklepios Klinik. Der Eintritt ist kostenlos, Spenden werden gern entgegen genommen.

Veranstaltungen • Veranstaltungen

Jeden Montag bis Freitag:

8–17 Uhr: **Ausstellung „Weit mehr als Meer“** – Kunstwerke aus Leidenschaft, Kanzlei am Hafen, Torstraße 1

Jeden Dienstag:

11–12.30 Uhr: **Offener Freizeit Boule Treff**, Freizeit und Aktiv e.V., Brüggmanngarten an der Bühne

17.30 Uhr: **Gesund und Fit 50 plus**, Freizeit und Aktiv e.V., Stadtschule

19–22 Uhr: **Schach mit dem TSV Travemünde**, Weinlokal „Das kleine Winkler“, Vorderreihe 22

Jeden Dienstag bis Freitag:

15–17 Uhr: **Bücherstube im Gesellschaftshaus**, Torstraße 1

Jeden Dienstag bis Sonntag:

11–17 Uhr: **Seebadmuseum**, Gesellschaftshaus, Torstraße 1

Jeden Donnerstag:

10.30 Uhr: **Marktkonzert**, 30 min. Konzert mit anschließender Führung, St. Lorenz Kirche

19 Uhr: **Chorprobe „Der Passat-**

Chor“, Interessierte sind herzlich eingeladen, Gesellschaftshaus Travemünde, Torstraße 1

Jeden Donnerstag und Samstag:

11–17 Uhr: **Kunstpavillon**, Vogteistraße 21, Ecke Rose

Jeden Freitag:

18–19 Uhr: **Zeit für dich – Entspannung zum Wochenklang**, Anmeldung unter: 01573-9591548 od. info@freizeitundaktiv.de, Brüggmanngarten, an der Bühne

18–20 Uhr: **Freizeit-Doppelkopf-Treff**, Anmeldung unter: 01573-9591548 od. info@freizeitundaktiv.de

Jeden Samstag:

11–14 Uhr: **Harbour Gallery Travemünde – Frauke Klatt**, Auf dem Baggersand 17a

11–12 Uhr: **Fit und Aktiv ins Wochenende**, Freizeit und Aktiv e.V., Stadtschule

Jeden Sonntag:

11 Uhr: **Exkursionsfahrt zur Seeschwalbeninsel**, Naturwerkstatt Priwall, Fliegerweg 5–7

Donnerstag, 22. Mai:

11.30–13.30 Uhr: **Radtour rund um Travemünde**, Treffpunkt: St. Lorenz Kirchplatz, am Brunnen, Torstraße, Anmeldung unter: 01573-9591548 od. info@freizeitundaktiv.de

PM-Druck GmbH

Büro Timmendorfer Strand: Mühlenweg 3 | 23669 Timmendorfer Strand
Telefon: 04503-2140 | Fax: 8308 | anzeigen@reporter-tdf.de
www.reporter-tdf.de | www.pm-druck.com

Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr
Mi. 08.00–13.00 Uhr | Fr. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr

Geschäftsführerin: Tanja Thiel

Anzeigen: Jutta Manthe, Christine Große, Markus Thiel, Olaf Glauf

Redaktion: René Kleinschmidt, Stefan Setje-Eilers, Tanja Thiel
redaktion@reporter-tdf.de

Satz und Layout: PM-Druck GmbH (Anschrift wie oben)

Druck: PerCom Vertriebsgesellschaft mbH
24784 Westerrönfeld bei Rendsburg

Der Reporter erscheint als Anzeigenblatt mit einer gedruckten Auflage von 36.000 Exemplaren bei kostenloser Verteilung in Haushalten und Geschäften

Erscheinungsweise: mittwochs | **Redaktionsschluss:** freitags 16.00 Uhr

Anzeigenschluss: montags 12.30 Uhr | **Gültige Anzeigenpreisliste:** 1/2025

Datenschutz: Hinweise zu unserer Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten finden Sie unter <https://www.pm-druck.com/datenschutz>

Hinweis der Redaktion: Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird auf die gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers (m/w/d) verzichtet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleichermaßen für alle Geschlechter.

Vom Verlag gestaltete Anzeigen sowie Fotos und Texte unterliegen dem Copyright. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für die zur Verfügung gestellten Layouts, Fotos und sonstigen Vorlagen setzen wir das Copyright beim Auftraggeber voraus. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen.

IMPRESSUM

der reporter

Ostholstein auf dem Weg zum Integrationskonzept

Ostholstein. Um Migrantinnen und Migranten zielgerichtet zu integrieren, ist ein Integrationskonzept ausgesprochen hilfreich. Bei einem Integrationskonzept handelt es sich um einen strategischen Plan, der darauf abzielt, die Integrationsarbeit im Kreis zu steuern und gelingend zu gestalten. Er umfasst Maßnahmen mit dem Ziel, die soziale, kulturelle, wirtschaftliche und politische Teilhabe von Menschen mit Migrationshintergrund zu fördern. Das Integrationskonzept kann verschiedene Bereiche beinhalten, wie beispielsweise Sprachförderung, Zugang zu Bildung und Arbeitsmarkt, kulturellen Dialog und soziale Unterstützung.

Ziel eines solchen Konzepts ist es, Barrieren abzubauen und eine gleichberechtigte Teilhabe aller gesellschaftlichen Gruppen zu ermöglichen. Es berücksichtigt sowohl die Bedürfnisse der Zugewanderten als auch die der aufnehmenden Gesellschaft und setzt auf einen aktiven Austausch, Respekt vor kulturellen Unterschieden sowie die Förderung von Zusammenhalt. Für den Kreis Ostholstein gibt es ein solches Integrationskonzept bisher noch nicht.

Vermischtes



Speziell für Lehrer und Studenten

www.matschool.de

!Ankauf aller KFZ, Van, Busse, Geländewagen, LKW, alle Japaner, z.B. Toyota, Audi, Skoda, VW, MB, BMW, Opel, Fiat, Ford, Hyundai, Citroen, Renault, Seat, Volvo, Kia, gerne ohne TÜV, auch defekt, Export, gute Preise! Mo-So - 0163-620 86 70

KAUFE Elektro-Fahrräder und normale Fahrräder

– bitte alles anbieten –

Tel.: 0176/55 63 31 51

Haushaltsauflösung mit Wertanrechnung zum Festpreis

- inklusive gratis Endreinigung
- kostenlose Besichtigung
- Jetzt Termin vereinbaren
- Tel.: 04524 - 73 90 305

www.ostsee-haushaltsauflösung.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160

www.wm-aw.de Fa.

Alle Arbeiten rund um Haus & Gartenbau

- Gartenarbeiten
- Pflasterarbeiten
- Rollrasen
- Steinreinigung
- verlegen
- Zaunbau

zuverlässig – schnell – fachgerecht
20% für alle Neukunden!

www.OG-Dienstleistung.de

Inh. Yusef Gangez: 0172-9 35 07 38



Die Zukunftskonferenz Integrationskonzept fand am 25. März statt.
(Fotos: Kreis Ostholstein)

Zuständig für die Koordinierung der Integrationsarbeit im Kreis Ostholstein sind die Koordinierungsstellen für Integration und Teilhabe, das sogenannte Migrationsmanagement strebt an, die Integrationsarbeit maßgeschneidert auf den Kreis Ostholstein, die Bedürfnisse der Einwohnerinnen und Einwohner und der in der Migrationsarbeit tätigen Organisationen, Kommunen und Personen anzupassen.

Integration kann nur als gesamtgesellschaftlicher Prozess gelingen und erfordert nicht nur das Engagement der Migrantinnen und Migranten selbst, sondern auch die Mitwirkung der Gesellschaft, der Politik und der Verwaltung. Aus diesem Grund entwickelt das Migrationsmanagement in diesem Jahr ein Integrationskonzept, welches eine planvolle Integrationsarbeit für die kommenden Jahre ermöglicht. Den Auftakt zum Erarbeitungsprozess des Integrationskon-

zeptes bildete die Fachveranstaltung „Zukunftskonferenz – Ostholstein auf dem Weg zum Integrationskonzept“ am 25. März im Kreishaus in

Eutin. Dabei entwickelten 75 anwesende Fachpersonen einen Blick auf die Integrationsaufgaben der Zukunft. Die so entstandenen ersten Ideen werden nun in Experten-Runden geschärft, bevor über den Sommer Ehrenamt, Zivilgesellschaft und die breite Öffentlichkeit am Thema beteiligt werden.

Der nächste Meilenstein im Erarbeitungsprozess stellt die Beteiligungsveranstaltung für Zivilgesellschaft und Ehrenamt dar. Hierzu sind Engagierte aus Vereinen, Verbänden, Feuerwehren, anderen Hilfsorganisationen, zivilgesellschaftlichen Initiativen und der Kreispolitik eingeladen, ihre Perspektive auf Integration einzubringen.

Die Veranstaltung findet am Samstag, dem 24. Mai, von 12.30 bis 16.30 Uhr im Stiftungsgebäude „Erlebnis Bungsberg“ Stiftung der Sparkasse Holstein, Bungsberg 3, in Schönwalde am Bungsberg statt. Interessierte melden sich gerne per E-Mail an migrationsmanagement@kreis-oh.de an.



Grafik „Ostholstein auf dem Weg zum Integrationskonzept“.

Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

Sonntag 25.05. Straßenflohmärkte: Eutiner Str. + drumherum. Pansdorf, v. 9-15 Uhr.

Süsel, 1 ½-Zimmer-Whg. (38 m²) am See m. Terr. dauerhaft als Zweitwohnsitz / Ferienwohnung ab dem 1.7.25 zu vermieten ☎ 0178/1487545

Tdf. Strand, OT Niendorf. 2-Zi.-Whg. im EG ab 01.09.25, ca. 41 m² Wfl., Süd-Terr., 675€ zzgl. NK, MS, Stpl., EnV 314,7 kWh/(m²*a), Scout-ID: 158145416, Ehel. Büttner ☎ 04503/86607

Techau, Natur pur, 2 Zi.-Whg. part. renoviert, teilmöbl., Pantry, gr. D-Bad, Terrasse, KfZ Stellpl. ab 1.6.2025 KM 590,- € + NK / MK ☎ 04504/3002 AB bitte Tel.Nr. hinterlassen

Camper sucht ein Wohnmobil oder Wohnwagen ☎ 0175/3706428

Doppelzimmer für Monteure/Saisonkräfte zu vermieten. Dr. Hesse. ☎ 0172/4106338 WhatsApp, hp-hesse@online.de

E-Mobil, 3 Jahre, wenig gefahren, gepflegt, Modell S425, 12 km/h NP 2.988 € nur 550 € ☎ 04502/309599 Travemünde

Gartenhilfe in Haffkrug gesucht ☎ 0177/1812087

Hochwertige Relaxliege zum Einbetonieren. 360 Grad drehbar, ergonomische 160 cm breite Liegefläche, naturbelassenes Hartholz, Freiraum geeignet. 1500,- € VB. bei Abholung ☎ 0170/6766305

Doppelhaushälfte z.vk., Scharbeutz, ruhige Sackgassenlage, ca. 900 m vom Strand, Bj.2016, 120 qm WF, von privat, 650 Tsd. VHB ☎ 04503/7942531

Timmendorfer Strand, nahe Bahnhof, ab sof., Mai 2025, ca. 65 m², 2 Zi., Souterrain, hell, teilmöbliert, NR, keine Tiere, nur langfristig (2 Jahre), 520 € KM + 90,00 € NK, Kautions 2.000 €. Single bevorzugt! ☎ 04503/4153

Verkaufe ein Senioren-E-Mobil, 1 Jahr alt. NP 5800,00, VHB 2500,00 Euro. ☎ 0162/9312323 o. 04503/660119

Wer reinigt mein Glasdach (3x5m) in Haffkrug ☎ 0173/6162389

Maritimer Ankauf

Kompass, Uhren, Lampen, Steuerrad usw.

Tel.: 04302 / 91 36

Zusteller in Obernwohld

für die Verteilung des
reporters gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**

Achtung!!! Kaufe Kronleuchter, Wand- und Standuhren, Bilder, Kristall, Porzellan, Nähmaschinen, Pelze & Schmuck aller Art. Herr Blum · Tel. 0177-6976210

20 neue Übungsleiterinnen und -leiter für Ostholsteiner Sportvereine

Ostholstein. Alicia Sophie Benn konzentriert sich. Noch einmal kurz die Augen schließen, noch einmal kurz Luft holen – und dann ist „live“. Ihre Prüfungsaufgabe zur Erlangung der Übungsleiter-C-Lizenz für Breiten- und Freizeitsport lautet, eine abwechslungsreiche Aufwärm- ein- heit zu gestalten und umzusetzen. Dass sie diese Herausforderung mit Bravour bewältigt hat, erfährt sie direkt im Anschluss bei der Bewertung durch Prüfer Dirk Timpke und Prüferin Nicole Hauschild. Warum sie sich bereits in jungen Jahren engagiert, erläutert die 19-Jährige von den Schwartauer Schützen: „Ich bin seit Ende 2022 im Verein und seit 2023 stellvertretende Jugendleiterin. Da unsere Jugendarbeit in den Jahren davor etwas nachgelassen hatte, möchte ich nun mit meiner Trainertätigkeit und meiner Übungsleiterlizenz etwas Anschwung



Alicia Sophie Benn von den Schwartauer Schützen hatte die praktische Prüfungsaufgabe, eine abwechslungsreiche Aufwärm- ein- heit zu gestalten und umzusetzen.

geben“. Alicia Sophie Benn ist eine von insgesamt 20 Kandidatinnen und Kandidaten aus Ostholsteiner Sportvereinen, die erfolgreich die schriftlichen und praktischen Prüfungen absolviert haben. Aus unserem Verbreitungsgebiet handelt es sich bei den frischgebackenen Lizenzinhaberinnen und -inhabern um Arne Warncke (Sarkwitzer SV), Craig Jones (Scharbeutz Schützen), Henrik Schönhoff, Bianca Lehmkuhl (beide ATSV Stockelsdorf), Johanna Marie Sass, Mia Lotta Schmidt, Bastian Grosse (alle Olympia Bad Schwartau) sowie Alicia Sophie Benns Vereinskolleginnen und -kollegen Niko Schramme und Sabine Schramme (Schwartauer Schützen). An sechs Wochenenden im Zeitraum Januar bis Mai haben die 20 neuen Übungsleiterinnen und -leiter am dreistufigen Lehrgang mit



Die 20 frischgebackenen Inhaberinnen und Inhaber der Übungsleiter-C-Lizenz mit dem sechsköpfigen Prüfer- team (sitzend auf der Bank) um KSV-Lehrwart Sven Schulze (links). (Fotos: Carsten Stender/Kreissportverband Ostholstein)

Grund-, Aufbau- und Schwerpunkt- kurs teilgenommen. Dabei haben ihnen Sven Schulze, Lehrwart im Kreissportverband Ostholstein (KSV), und sein Referententeam in Theorie und Praxis viel „Wissenswertes von A wie Anatomie bis Z wie Zirkel- training“ vermittelt. Finanziert hat die Ausbildung vollumfänglich der KSV, sodass keine weitere finanzielle Beteiligung der Teilnehmerinnen und Teilnehmer sowie ihrer Vereine erforderlich war. Besonders dankbar ist der KSV-Lehrwart der Polizeidi-

rektion für Aus- und Fortbildung auf der Eutiner Hubertushöhe: „Schon seit Jahren dürfen wir die dortigen Sportstätten und Unterrichtsräume für unsere Übungsleiterlehrgänge und -prüfungen nutzen, was für uns eine sehr wertvolle Unterstützung bei der Bildungsarbeit für Ehrenamt- licher im Sport darstellt“.

Modernisierung im Einwohnermeldeamt: Passfotos künftig direkt vor Ort - digitaler Service erweitert

Scharbeutz. Das Einwohnermelde- amt der Gemeinde Scharbeutz setzt auf modernste Technik: Ab sofort können Passbilder für Personalausweise und Reisepässe direkt vor Ort im Bür- gerhaus aufgenommen werden. „Wir möchten unseren Bürgerinnen und Bürgern die Beantragung von Verwaltungsleistungen so komforta-

bel wie möglich gestalten,“ erläutert Ordnungsamtsleiter Stephan Knorn. „Mit diesem neuen Service gehen wir einen weiteren Schritt in Richtung zukunftsfähiger, bürgernaher Verwal- tung. Darüber hinaus wird jedoch auch die Qualität der Bilder sicherge- stellt und damit der gesamte Beantra- gungsprozess digital unterstützt.“

Die Gebühr für die Anfertigung der Fotos beträgt 6 Euro. Langfristig wer- den keine mitgebrachten Lichtbilder mehr akzeptiert. Es gibt jedoch eine Übergangsfrist bis zum 27. Juni. Ziel ist eine vollständig standardisierte Be- arbeitung, die den Bürgerinnen und Bürgern Zeit spart und die Bearbei- tung beschleunigt.

Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

Ich bin EINHEIMISCHE und suche ein Haus zur EIGEN- NUTZUNG bis 400T€. Gern auch mit Modernisierungsbe- darf ☎ 0176/24658636

Kellenhusen, 2-Zi.-Whg., Ter- rasse, 74 qm, EBK, Keller, 750€ KM + 200 € NK. ☎ 0174/8039916

Mod. Schlafcouch, terra, gut erh., 100 € ☎ 0451/391607

Neuw. E-Bike, Dreirad, Pede- lec für Senioren, Pfauteuc Com- bo, Bosch 500 Wh NP 5.099 € für 2.800 € VB ☎ 04502/ 309599 Travemünde

Runder, alter Tisch Ø 120 cm zum Ausziehen mit Einlege- platten bis auf ca. 4m, zu ver- kaufen ☎ 0172/4221266

Senioren-WG sucht Haus mit Garten in Ratekau o. Umgbg. (mind. 5 Zi., 2 Küchen, 2 Bäder) zur Miete bis 1200 € KM, möglichst mit Vorkaufs- recht bis 400T€. Angebote bitte an ☎ 0175/8280875 Tel., SMS, WhatsApp

Beetle Cabrio Bj. 08, ca. 100 Tsd., alles schwarz, Leder, Liebhaberfahrz., 8.900 € ☎ 0451/81038866

Camper Familie sucht Wohn- wagen oder Wohnmobil zum Kauf, freuen uns über jedes Angebot ☎ 0173/8426923

1-Zi.-Whg. zvk, Lübeck City, 25m², Stud.-Anlage, Zust. bes- ser als neu. 126.000 € ☎ 0451/81038866

Suche Gobelbilder o. Kissen ☎ 0152/52168464

Achtung, Peter sucht Schall- platten aus der guten alten Zeit! (Privat) ☎ 0176/ 79813187

Aparte, feminine, schlanke, ledige Sie mit Hirn, Humor und Esprit, 63, facettenreich, lebendig, natur-, reise- und wanderfreudig sucht adäqua- ten Schützen, Löwen, Widder, Zwilling oder Wassermann. Dann bist du mein perfektes Gegenstück. Erste Kontaktauf- nahme gerne über Whatsapp ☎ 0176/20220088. Ich an- worte nur auf seriöse Nach- richten von ledigen Herren.

40 Jahre
Andreas Bartsch
Dachdeckermeister für
Timmendorfer Strand
und Umgebung
☎ 04503/4816
23669 Timmendorfer Strand

Vermischtes

Zusteller in Wulfsdorf
für die Verteilung des
reporters gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**

Fensterreinigung
RatzFatz Sauber
Keine Anfahrtkosten!
Telefon (04502) 997391

Manni's Schrottservice
Kostenlose Schrottabholung
von Metall, Kabeln, Batterien,
Fahrrädern, Rasenmähern u.v.m.
Haushaltsauflösung und
Entrümpelung zu Festpreisen
Tel. 04561 / 7 17 47 24
oder 0152 / 09428560

Achtung liebe
Holsteiner!!!
Auktionshaus Holstein kauft Schallplatten,
Pelze, Brillen, alte Puppen, Kristallglas,
Handtaschen, Abendkleider, Tischwäsche,
Röhrenfernseher, alte Radios, Porzellan,
Uhren, Zinn, Silberbestecke u. Schmuck aller
Art zu Höchstpreisen! Einfach alles anbieten.
Frau Franz, Tel. 0172 - 1 76 79 71

Leichter leben
Tiefgehende Wohlfühlgespräche
und energetische Behandlungen
Viola Schmidt – im Entwirren fit
Auch mittwochs in Travemünde
Termine nach Vereinbarung
☎ 01 57 / 30123409

Zusteller in Gronenberg
für die Verteilung des
reporters gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**

Liebe Leser aufgepasst!!!
Suche versilb. Besteck, Porzellan, Kristall, Zinn,
Münzen, Puppen, Gobelien, Nerze, Schmuck, Uhren,
Perserteppiche, Zigarren, Militaria, usw.
Frau Petermann Tel. 0174-3862067
Ich weise mich aus!

Spannender Vortrag in der Kinder-Uni Stockelsdorf:

Fledermäuse – Sie sehen mit den Ohren und fliegen mit den Händen



Stockelsdorf. Wenn die Sonne untergeht und der Mond am Himmel steht, erwachen sie zum Leben – die Fledermäuse. Viele Menschen finden sie unheimlich, doch in Wahrheit sind diese geheimnisvollen Nachttiere echte Superhelden der Natur.

Braunes Langohr heißt diese Fledermaus-Art. (Foto: hfr)

Weltweit gibt es über 1.200 Fledermausarten, davon allein 25 verschiedene in Deutschland. Und keine ist wie die andere. Einige ernähren sich von Früchten, andere von Insekten oder Fleisch. Manche verschlafen den Winter, während andere das ganze Jahr über durch die Dämmerung flattern. Christina Paape-Genz vom Noctalis-Fledermauszentrum in Bad Segeberg weiß viele Geschichten aus der spannenden Welt der kleinen Flugakrobaten zu erzählen. „Wie können sich Fledermäuse in der Fins-ternis orientieren? Gibt es wirklich

Fledermäuse, die Blut trinken? Und warum können diese Tiere fliegen, obwohl sie keine Vögel sind?“ Mit diesem unterhaltsamen und lehrreichen Vortrag führt die Kinder-Uni Stockelsdorf die Veranstaltungsreihe 2025 am Samstag, dem 24. Mai, um 10.30 Uhr weiter, und zwar im Forum der Gerhard-Hilgendorf-Schule, Rensefelder Weg 2. Alle neugierigen Kinder und Jugendlichen zwischen 7 und 14 Jahren aus Stockelsdorf und Umgebung sind herzlich willkommen! Die Veranstaltung dauert etwa eine Stunde, die Teilnahme ist kostenlos.

Jugendfeuerwehr Haffkrug:

Jetzt für Flohmarkt-Stand anmelden

Haffkrug. Auch in diesen Jahr veranstaltet die Jugendfeuerwehr Haffkrug einen Flohmarkt, traditionell an Himmelfahrt (Donnerstag, 29. Mai) von 9 bis 16 Uhr am Gerätehaus im Waldweg 2a in Haffkrug.

Anmeldungen für die Stände nimmt Jugendwart Marco Pusch unter 0176-60734438 entgegen. Der Preis für drei Meter beträgt 10 Euro und kommt der Jugendfeuerwehr zugute.

Straßenunterhaltungsarbeiten

Ratekau. Aufgrund von Straßenunterhaltungsarbeiten kommt es an folgenden Straßen ab dem 26. Mai zu kurzzeitigen Beeinträchtigungen bezüglich der Erreichbarkeit der Grundstücke:

- Sereetz: Am Rohdenkaten
- Pansdorf: Frankfurter Straße und

Kolberger Straße
- Ratekau: Kösliner Straße, Breslauer Straße und Bahnhofstraße
- Luschendorf: Schürsdorfer Weg.

Die ausführende Firma wird per Einwurf schreiben weitere Angaben machen und Ansprechpartner nennen.

Dorfvorstand Niendorf/Ostsee:

Boulen auf der Strandpromenade



Niendorf/Ostsee. Der Niendorfer Dorfvorstand und elf Boule-Begeisterte haben am 14. Mai die Boule-Saison eröffnet. Nun soll hier regelmäßig gespielt werden. Jeden 2. Mittwoch im Monat ist jetzt ein Treffen für die „Niendorfer &

Friends“ auf der Niendorfer Promenade geplant. „Es kommt hier nicht nur auf das Können an, sondern der Spaß und das gegenseitige Kennenlernen stehen im Vordergrund,“ so Dorfvorsteherin Kerstin Wolter. (Foto: hfr)



Am 25. Mai:

Konfirmationen in Ratekau

Ratekau. Am Sonntag, dem 25. Mai, werden in der Feldsteinkirche in Ratekau um 10 Uhr folgende Konfirmanden eingesegnet: Sophia Bohnsack (Ratekau), Hendrik Bärwolf Görs (Ratekau), Jette Marie Kanthak (Ratekau), Zoey Lynn Krüger (Techau), Emilia



Contreras Martinez (Ratekau), Clara Marie Möller (Techau), Lasse Tjelvar Schlegelberger (Ratekau), Carlotta Schlegelberger (Ratekau), Ben Luis Schuster (Bad Schwartau), Laura Thiel (Ratekau) und Noah Benedikt Witting (Ratekau).

Kirchengemeinde Timmendorfer Strand:

„60plus-Frühstück“ mit Bürgermeister Partheil-Böhnke



Tdf. Strand. Am Dienstag, dem 27. Mai, findet von 10 bis 12 Uhr das „60plus-Frühstück“ im Pastor-Pfeifer-Haus (Gemeindehaus) der evangelisch-lutherischen Kirchengemeinde Timmendorfer Strand statt. Als Gast zu diesem geselligen Frühstück ist diesmal der Timmendorfer Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke eingeladen, der über die Aktivitäten im Ort berichtet und auch Fragen

beantwortet. Gesine Loh und ihr Team freuen sich auf viele Besucher. Da der Platz beschränkt ist, wird unbedingt um Anmeldung im Gemeindebüro gebeten: Per E-Mail an kg-timmendorfer@kk-oh.de oder telefonisch unter 04503-2582 zu den Öffnungszeiten (Montag und Donnerstag von 9 bis 11.30 Uhr, Dienstag und Donnerstag von 14.30 bis 17 Uhr).

Hallo
lieber Opi, lieber Papi, lieber Jürgen



Schau gut hin,
heute stehst Du in der Zeitung drin.
Wir wünschen Dir alles Gute zum Geburtstag.
Wir sind froh, dass es Dich gibt.

Danke für Alles.

Mandy und Micky Wieschendorf
Hans Stammer
Ingo, Cordula, Beate und Ute Cordts

Am Himmelfahrtstag: Kirche im Grünen in Warnsdorf



Warnsdorf. An Christi Himmelfahrt (Donnerstag, 29. Mai) feiert die Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Niendorf/Ostsee um 11 Uhr ihren Gottesdienst vor der Streuobstwiese der Obst-Werkerei, direkt hinter dem Feuerwehrgerätehaus in Warnsdorf, Am Dorfplatz 1. Für Sitzgelegenheiten sorgt die Freiwillige Feuerwehr Warnsdorf/Häven. Eine Mitfahrgelegenheit von der Petri-Kirche in Niendorf/Ostsee ist möglich. Bei Bedarf melden sich Interessierte bitte unter der Telefonnummer 04503-891861. Bitte auch auf den Anrufbeantworter sprechen. Über viele Besucher freuen sich Pastor Johannes Höpfer und die Dorfvorsteherin von Warnsdorf, Martha Kühnau.

Für uns unerwartet

Annegret Evers

geb. Böpple

* 23. August 1954 † 6. Mai 2025

Wir werden Dich vermissen

**Jan und Banesa
Andy, Annika**

Die Trauerfeier findet im engsten Familienkreis statt.

Siegfried Schierbeck

* 07.07.1940 † 21.04.2025

Herzlichen Dank sagen wie allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlen und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck gebracht haben.

**Jens und Stefie
Anett und Franco
Jenny und Michael**

Wir nehmen Abschied von

Volker Heise

* 31. Oktober 1968 † 8. Mai 2025

**Mama und Siggie
Frank und Michaela
Manfred und Sabine**

Der Urnenabschied findet am Freitag, dem 23. Mai 2025, um 13 Uhr direkt am Baumgrab auf dem Ratekauer Friedhof statt.

Niendorfer TrauerCafé

Niendorf/Ostsee. Mit der Trauer leben zu lernen heißt auch, die Trauer mit anderen Trostsuchenden zu teilen. Das TrauerCafé der Kirchengemeinde Niendorf/Ostsee möchte hierzu die Gelegenheit geben und lädt zu seinem nächsten Treffen am Mittwoch, dem 28. Mai, um 15 Uhr

in das Hotel „Mein Strandhaus“, Strandstraße 65-67, Niendorf/Ostsee ein. Alle Gäste werden gebeten, sich bis zum 26. Mai unter der Telefonnummer 04503-2144 anzumelden. Bitte auch auf den Anrufbeantworter sprechen.

Autobahn 1:

Erneuerung der Brücke bei Gronenberg

Scharbeutz. Auf der A1 zwischen den Anschlussstellen (AS) Scharbeutz (16) bis Eutin (15) muss die Autobahn in Fahrtrichtung Fehmarn/Nord vom 20. Mai, 20 Uhr, bis zum 21. Mai, 5 Uhr, für Markierungsarbeiten im Baustellenbereich gesperrt werden. Die Umleitung ist ab der AS Scharbeutz als U89 ausgeschildert über die B432, Pönitz, K55 „Untersteerrade“/„Eutiner Straße“ zur B76 bis zur AS Eutin. Weiterhin muss vom 27. Mai, 20

Uhr, bis zum 28. Mai, 6 Uhr, die Gemeindestraße „Breitenkamp“ gesperrt werden. Während der nächtlichen Sperrung werden die Brückenträger aufgelegt. Die Umleitung zwischen Gronenberg und Hafikrug erfolgt über die B432 und die Strandallee. Verkehrsteilnehmende werden gebeten, den Bereich unter Einhaltung der Geschwindigkeitsbegrenzung mit besonderer Vorsicht zu durchfahren.

**Bernd
Schweimer**

† 11.04.2025

Danke sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zeigten.

Im Namen aller Angehörigen
Wiebke Schweimer

Plötzlich und unerwartet entschlief mein lieber Bruder

Hans-Ulrich Bayerl

* 23.10.1951 † 26.04.2025



In meiner Erinnerung lebst Du weiter
Dr. Klaus-Albrecht Bayerl

*Die Seebestattung findet im engsten Familienkreis statt.
Tdf. Strand, im Mai 2025*

*Ich liebe das Meer wie meine Seele,
denn das Meer ist meine Seele.
H. Heine*

Susanne Philipp

* 27. Juni 1952 † 7. Mai 2025

Tief verwurzelt in unseren Herzen
**Roy-Alexander
Ala und Tom mit Emil und Ida**

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 6. Juni 2025, um 13 Uhr in der Scharbeutzer Friedhofskapelle, Kammerweg 100, statt. Die spätere Seebestattung erfolgt im engsten Familienkreis.

Statt Blumen und Kränze bitten wir um eine Spende an die Palliativversorgung SAPV.
Sparkasse Holstein
IBAN: DE12 2135 2240 0179 2723 31

ÄRZTE-NOTDIENSTE • APOTHEKEN • GOTTESDIENSTE

ÄRZTLICHER NOTDIENST

Ärztlicher Bereitschaftsdienst
116 117 kostenfrei

Anlaufpraxen:

Lübeck: Allgemeinärztliche Bereitschaftspraxis der KVSH im Zentralklinikum (Haupteingang) der UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160 • 23538 Lübeck
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 23.00 Uhr
Mi., Fr.: 15.00 bis 23.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 08.00 bis 23.00 Uhr
Eutin: Ameos Klinikum Eutin
Hospitalstr. 22 • 23701 Eutin
Mo., Di., Do.: 18.00 bis 21.00 Uhr
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr und 18.00 bis 21.00 Uhr

Neustadt: Schön Klinik Neustadt

Am Kiebitzberg 10 • 23730 Neustadt
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 21.00 Uhr
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr
Travemünde (Notfallversorgung, durch Sana Bereitschaftsdienst) Am Dreilingsberg
01.04. bis 31.10.: Sa. 16–20 Uhr
So./Feiertag 10–14 Uhr
01.11. bis 31.03.: Sa. 17–20 Uhr
So./Feiertag 10–13 Uhr

Kinderärztlicher Notdienst:

Lübeck: Kinderklinik des UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160, Lübeck
Mi., Fr.: 16.00 bis 19.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr und 16.00 bis 19.00 Uhr

Eutin: Kinderklinik im Ameos Klinikum Eutin, Hospitalstraße 22, Eutin
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

Zahnärztlicher Notdienst:

www.zahnaerztlicher-notdienst-sh.de
Notruf: 112 Polizei: 110

Krankentransport: 04521/19222

Tierärztlicher Notdienst der Tierärztekammer Schleswig-Holstein:
0481/85823998 (landesweit, 24/7)

RAT UND HILFE

Telefon-Seelsorge: 0800 111 01 11

Schwangerenkonfliktberatung:
04561/9197

Säuglingssprechstunde Frühe Hilfen
Timmendorfer Strand, Wilhelmstraße 4:
Tel. 04503/8928762 jeden Fr. 10–12 Uhr

Frauenhaus Ostholstein e.V.:

04521/8264410 (24 Std. erreichbar)
Notruf u. Beratung f. Frauen u. Mädchen:
04521/73043 od. 04561/9197

GATE-OH Schuldnerberatung:
04561/5133-0

Elterntelefon: 0800/1110550

Kinder- und Jugendtelefon: 116111
(kostenfrei/anonym)

Praxis ohne Grenzen, OH: Marienburgstraße 5, Stockelsdorf, 0451/881918

Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.
kostenlose Trauerbegleitung:
04504/607370, E-Mail: info@kasf.de

WEISSER RING Ostholstein: Wir helfen Kriminalitätsoffern. 0151/55164750

AA-Treffen: Tdf. Strand: Do. 19 Uhr, Pastor-Pfeiffer-Haus (Zur Waldkirche 1);
Travemünde: Fr. 19–20.30 Uhr, Teutendorfer Weg 10H (Gemeindehaus);
Bad Schwartau: Di. ab 19 Uhr

St.-Martin-Kirche, Gemeinschaftshaus Schmiedekoppel 114; **Scharbeutz:** Mi. 19–20.30 Uhr, Strandallee 111
Sucht-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke und deren Angehörige: jeden Do. 19.30–21.30 Uhr in Bad Schwartau in den Räumen der AWO, Auguststraße 34a

Selbsthilfegruppe Depressionen OH/HL:
Tel. 04503/4420,
www.selbsthilfegruppe-depressionen.de

Parkinson-Selbsthilfegruppe Ostholstein in Bad Schwartau: jeden Mi. 15 Uhr – m. Stuhlgymnastik; Ludwig-Jahn-Str. 5, Tel. 0451/27369

Osteoporose-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau: Tel. 0451/4982734,
www.osteoporose-deutschland.de

MS-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau: jeden 1. Do. 16 Uhr in den Räumen der Martin-Luther-Gemeinde, Kaltenhöfer Str., Tel. 0451/624715

Beauftragte f. Menschen mit Behinderung: Tdf. Strand: 0163/3463765 (Frau Stamp) Ratekau: Sprechstunde jeden 3. Mo. im Monat 15–16 Uhr im Familienzentrum; übrige Zeiten: Tel. 0171/1721332

Palliativsprechstunde Bad Schwartau: jeden 4. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes Karll-Krankenhaus, Aufenthaltsraum Station A1

Selbsthilfegruppe Prostatakrebs Bad Schwartau: jeden 3. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau, Konferenzraum

Beratung zu Vorsorgevollmacht, Patienten- und Betreuungsverfügung Bad Schwartau: jeden 4. Mo. im Monat 16–18 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau

Seniorenbeirat: Sprechstunde Bad Schwartau: jeden 1. Mi. im Monat 10–12 Uhr, Haus der Senioren

Frau & Beruf: Beratung in Ratekau, Tel. 0175/893 00 35, sabine.axt@faw.de

Teilhabe-Beratung OH: Tel. 04521/7909983, eutb@teilhabe-oh.de

Beratung und Hilfe m. d. Gleichstellungsbeauftragten d. Gemeinde Tdf. Strand S. Sommerfeld: Tel. 0151/18566167

APOTHEKEN-NOTDIENST

Notdienstzeit: 8.00 bis 8.00 Uhr

Mittwoch, 21. Mai 2025

Ostsee-Apotheke,
Strandallee 1a, Haffkrug
Cleverbrück-Apotheke,
Hauptstr. 60, Bad Schwartau

Donnerstag, 22. Mai 2025

Klindwort Apotheke,
Strandallee 94a, Timmendorfer Strand
Baltic-Apotheke,
Königstr. 2, Neustadt

Freitag, 23. Mai 2025

Apotheke in der Peterstraße,
Peterstr. 15, Eutin
St.-Gertrud-Apotheke,
Roeckstr. 25, Lübeck

Samstag, 24. Mai 2025

Nordland-Apotheke,
Vorderreihe 39, Travemünde
Wald-Apotheke,
Plöner Str. 5, Ahrensböck

Sonntag, 25. Mai 2025

AS-Apotheke,
Plöner Landstr. 8–10, Eutin
Elefanten-Apotheke,
Wesloer Landstr. 50–70, Lübeck

Montag, 26. Mai 2025

Meeresstrand-Apotheke,
Badweg 1, Scharbeutz
Alte Stadt-Apotheke,
Markt 2, Neustadt

Dienstag, 27. Mai 2025

Seestern-Apotheke,
Brückstr. 11, Neustadt
Post-Apotheke,
Kücknitzer Hauptstr. 2, Lübeck

Mittwoch, 28. Mai 2025

Markt-Apotheke,
Am Markt 5, Neustadt
Klindwort-Apotheke,
Dänischburger Landstr. 79–81, Lübeck

GOTTESDIENSTE

Ev.-luth. Kirchengemeinde Timmendorfer Strand, Waldkirche

Sonntag, 25. Mai, 9.30 Uhr:

Gottesdienst (P. Lemke)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Scharbeutz Strandkirche

Sonntag, 25. Mai, 10.30 Uhr:

Kindergottesdienst; 11.15 Uhr:

Gottesdienst (Pn. Schlapkohl)

Ev. Kirchengemeinde Gleschendorf

Sonntag, 25. Mai, 9.45 Uhr:

Gottesdienst (Prädikant R. Strawe)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Niendorf Petri-Kirche

Sonntag, 25. Mai, 11 Uhr: Gottes-

dienst m. Abendmahl (P. Höpfner)

Ev.-Luth. Kirchengem. Travemünde St.-Lorenz-Kirche

Sonntag, 25. Mai, 10 Uhr:

Gottesdienst (Pn. Baar)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Pansdorf

Sonntag, 25. Mai, 10 Uhr:

Gottesdienst (Pn. Schwerdtfeger)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sereetz

Sonntag, 25. Mai, 10 Uhr:

Gottesdienst (P. i.R. Huppenbauer)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ratekau

Sonntag, 25. Mai, 10 Uhr:

Konfirmationsgottesdienst m. Kantorei (Pn. Smets)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bad Schwartau – Christuskirche

Sonntag, 25. Mai, 10.30 Uhr:

Gottesdienst (Prädikantin Elster)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Rensefeld – St. Fabian

Sonntag, 25. Mai, 11 Uhr:

Mini-Mittmach-Gottesdienst im Gemeindezentrum (Diakonin Schulz)

Ev.-Freikirchl. Gemeinde Bad Schwartau – Kreuzkirche

Sonntag, 25. Mai, 10 Uhr:

Gottesdienst (P. May); parallel Kindergottesdienst

Selbst. Evangelisch-Lutherische Kirche Bad Schwartau

Sonntag, 25. Mai, 10 Uhr:

Familiengottesdienst m. Abendmahl
Adventgemeinde

Knotenpunkt Bad Schwartau

Samstag, 24. Mai, 10 Uhr:

Gottesdienst m. Predigtimpuls; anschl. Mitbring-Buffer

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ahrensböck

Sonntag, 25. Mai, 11 Uhr:

Gottesdienst (Lektorin Horns)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Curau

Sonntag, 25. Mai, 10 Uhr:

Gottesdienst (P. Gottschalk)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Stockelsdorf

Freitag, 23. Mai, 18 Uhr: Taizé-Gebet (U. Rohlf)

Sonntag, 25. Mai, 10 Uhr:

Gottesdienst m. Taufen (P. Haasler)

KATH. GOTTESDIENSTE

Niendorf, St. Johann, Steiluferallee 1–4

jeden Montag, Mittwoch u. Freitag,

6.45 Uhr: Hl. Messe

jeden Dienstag u. Donnerstag, 19 Uhr:

Hl. Messe

jeden Samstag, 7.30 Uhr: Hl. Messe

jeden Sonntag, 8 Uhr: Hl. Messe

Timmendorfer Strand, St. Paulus, Poststraße 30

jeden Mittwoch, 18.30 Uhr: Hl. Messe

jeden Sonntag, 11.15 Uhr: Hl. Messe

Freitag, 23. Mai, 18 Uhr: Maandacht

Bad Schwartau, Maria Königin, Geibelstraße 20

jeden Samstag, 18 Uhr: Hl. Messe

Donnerstag, 22. Mai, 18 Uhr:

Hl. Messe

Sonntag, 25. Mai, 11.15 Uhr:

Hl. Messe, lat.-trid.

Travemünde, St. Georg, Rose 32

Donnerstag, 22. Mai, 17.30 Uhr:

Maandacht; 18 Uhr: Hl. Messe

Sonntag, 25. Mai, 11.15 Uhr:

Hl. Messe

Pflege24Nord

24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!

Individuelle Betreuung durch polnisches Personal!

Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!

Tel.: 041 55 / 4 93 99 66



Hausarztpraxis

Strandstraße 112

Dr. med. Melanie Bannow

Wir machen Praxisurlaub vom 29.05.25 bis 06.06.25

Unsere Vertretung übernimmt:

Am 29.05.2025 (Brückentag):

ärztlicher Bereitschaftsdienst

Vom 02.06. bis 06.06.2025:

Praxis Dr. med. Kirsten Fingscheidt in Timmendorfer Strand

Vom 10.06. bis 13.06.2025

bieten wir eine tägliche Akutsprechstunde von 08 bis 12 Uhr.

DRK-Ortsverein Pansdorf:

Blutspender sind Lebensretter

Pansdorf. Der DRK-Ortsverein Pansdorf e.V. lädt zum nächsten Blutspendetermin ein. Er findet am Donnerstag, dem 22. Mai, von 16 bis 19.30 Uhr im Feuerwehrgerätehaus Techau, Mühlenstraße 31a, statt. Nach der Spende kümmert sich Juliane Schikorr und das DRK-Team für das leibliche Wohl der Spender.

In den kommenden Jahren wird ein großer Teil der DRK-Blutspenderinnen und -spender, die noch heute mit ihrem regelmäßigen Engagement die Patientenversorgung mit Blutpräparaten auf eine sichere Basis stellen, aus Altersgründen ausscheiden.

Neu ist der Wegfall der Altersobergrenze für die Blutspende, die mit

der Änderung des Transfusionsgesetzes bundesweit seit Herbst 2023 wirksam ist. Daher möchte der Blutspendetermin Nord-Ost insbesondere die junge Generation für die lebensrettende Bedeutung regelmäßiger Blutspenden sensibilisieren. Das Engagement von Schülern höherer Klassenstufen, Berufsschülern oder auch Studierender wird für die Blutspende zunehmend wichtiger.

Es wird um zahlreiche Anmeldungen für die Blutspende unter www.blutspende-nordost.de/blutspendetermine/ oder telefonisch über die kostenlose Hotline 0800-1194911 sowie über den digitalen Spenderservice www.spenderservice.net gebeten.



Alle weiteren
Angebote
dieser Woche
gibt's hier!

Gültig bis 24.05.2025

Irrtümer vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung.
famila Handelsmarkt Kiel GmbH & Co. KG
Alte Weide 7-13 | 24116 Kiel

Irrtümer vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung.
*Günstigster Preis der letzten 30 Tage.

JEDER TAG WIE WOCHENMARKT

**Willkommen auf Ihrem
Wochenmarkt für jeden Tag!**

Frisches, Saisonales, Regionales zum kleinen Preis
samt Beratung gibt es bei famila immer. Wählen Sie
aus leckerem Obst, Gemüse, marktfrischen Backwaren
oder Käse und Fleisch – und nutzen Sie das riesige
famila-Sortiment für den restlichen Einkauf gleich mit.



Südafrika
Tafelbirnen „Packhams“
KL. I

2.99
1 KG



große XXL-Früchte
gereift

Elfenbeinküste
Mango „Kent“
KL. I

2.99
STÜCK



1.99
STÜCK

extra sweet

Costa Rica
Ananas
KL. I



Hausm. Sortiment
deftige Leberwürste oder
Rotwurst im Naturdarm, lecker,
rustikal, traditionell, 100 g

1.39
PREISKRACHER



Bio

Biogreno
Deichkäse deutscher Schnittkäse,
Hofkäse oder Husumer
deutscher halbfester Schnittkäse aus Rohmilch
mindestens 50% Fett i. Tr., 100 g im Stück je

1.99
PREISKRACHER



Hofgut
Freiland Eier
Gewichtsklasse M-L
10er-Packung

2.99
3.79* spar 21%



exklusiv bei famila

Marktbäckerei
Sauerteigbrot
1000-g-Laib

2.99
3.49* spar 14%



Bio

Gläserne Molkerei
Fassbutter
verschiedene Sorten
250-g-Packung je (1 kg = 13.96 €)

3.49
4.49* spar 22%



NEU!
Marktbäckerei
Grill-Ciabatta
Salt & Pepper oder Peperoni
250-g-Stück je (1 kg = 7.08 €)

1.77
2.22* spar 20%

nursolange
der Vorrat reicht

Preiswert genießen



Preiswert genießen

Deutschland
Snackgurke
KL. I, Stück

0.59



Preiswert genießen

Deutschland
Radieschen
KL. I, Bund

0.69



Preiswert genießen

Spanien
Auberginen
KL. I, 1 kg

1.99



Preiswert genießen

Deutschland
Lauchzwiebeln
Bund

0.79

DIE FLOTTE MIT 3 GANZ INDIVIDUELLEN SCHIFFEN!

HANSE SCHIFFFAHRT



Komm an Bord!

...Meeresduft und super Aussicht.

„Leinen los!“
Mit unseren
Panoramaschiffen
die schönsten
Ziele vom Wasser
aus erleben.



DIE EINZIGE DIREKTE LINIE TRAVEMÜNDE - LÜBECK - TRAVEMÜNDE

NEU!



Ab sofort
online buchbar



DIE NEUE STRANDLINIE MIT DEM
ZUKUNFTSWEISENDEN HYBRID CATAMARAN

HANSE CAT

DER SCHNELLSTE WEG ZWISCHEN TRAVEMÜNDE UND SCHARBEUTZ.
MIT PANORAMABLICK SCHWEBST DU IM 2-STUNDEN-TAKT
FAST SCHWERELOS ÜBER DIE OSTSEE.

TÄGLICH ab Travemünde

Überseebrücke 2, Travepromenade

10:00 12:00 14:00* 16:00

*14:00h abweichend Abfahrt Kaiserbrücke

TÄGLICH ab Scharbeutz

Seebrücke Scharbeutz, Bäderschiffanleger

11:00 13:00 15:00 17:00

KOMBITICKET (HIN-/RÜCKFAHRT)

Erwachsene ... 30,00 EUR | Kinder 0 bis inkl. 11 Jahre ... 25,00 EUR

EINZELFAHRT

Erwachsene ... 18,00 EUR
Kinder 0 bis inkl. 11 Jahre ... 15,00 EUR

HUNDE

Je Hund ... 6,00 EUR
FAHRRAD (Einzelfahrt) ... 9,00 EUR

LINIENFAHRT

TÄGLICH ab Travemünde

Vorderreihe 64a, Kaiserbrücke

11:00* 15:00* 17:00*
12:30 ANKUNFT 16:30 LÜBECK 18:30

TÄGLICH ab Lübeck

Hanse kai / gegenüber Hansemuseum, An der Untertrave 12-13

10:30* 13:00* 17:00*
12:00 ANKUNFT 14:30 TRAVEMÜNDE 18:30

*MS HANSE BARRIEREFREI *MS HANSA

EINZELFAHRT

Erwachsene ... 22,00 EUR
Kinder 4 bis inkl. 11 Jahre ... 17,00 EUR

HIN-/RÜCKFAHRT

Erwachsene ... 34,00 EUR
Kinder 4 bis inkl. 11 Jahre ... 23,00 EUR

FAMILIENKARTE (2 Erw./ max. 3 Kd.)

Einzelfahrt ... 65,00 EUR
Hin-/Rückfahrt ... 95,00 EUR

HUNDE

Je Hund (Einzelfahrt) ... 8,00 EUR
Je Hund (Hin-/Rückfahrt) ... 10,00 EUR

ZUSATZLEISTUNGEN je Strecke

Fahrrad ... 9,00 EUR
Anhängen ... 8,00 EUR
Sportbuggy XXL/Bollerwagen ... 8,00 EUR

Ermäßigungen für Erw.-Gruppen:
Ab 15 Personen **10% Rabatt**

FAHRZEIT CA. 90 MINUTEN

FLEXIBLE AUFENTHALTSDAUER MIT DEM TAGESTICKET: AB TRAVEMÜNDE:
30 MINUTEN ODER 4,5 STUNDEN! AB LÜBECK: 30 MINUTEN, 2,5 STUNDEN,
3 STUNDEN UND 5 STUNDEN! **TICKETS SIND AUF ALLEN SCHIFFEN GÜLTIG.**

DIE CHARMANTE STUNDE!

Überseebrücke 2, Travemünde

3x TÄGLICH mit der MS HANSA

ab/an Travemünde - ohne Zwischenstopp

12:30 14:00 15:30

ERWACHSENE: 16,00 EUR | KINDER: 4 bis inkl. 11 Jahre 12,00 EUR
FAMILIENKARTE: (2 Erw./ max. 3 Ki.) 49,50 EUR | HUNDE: 6,00 EUR



- FAHRZEIT CA. 60 MINUTEN

**TAGESAKTUELL ENTWEDER
ZUM DUMMERSDORFER UFER
ODER IN DIE MALERISCHE
PÖTENITZER WIEK**

Info & Reservierungen: ☎ 0163 5475773 oder ✉ info@hanse-travemuende.de

📍 **Anleger Travemünde:** Kaiserbrücke & Überseebrücke 2 **Anleger Lübeck:** Hansekai / gegenüber Hansemuseum, An der Untertrave 12-13

www.hanseschiffahrt.de



MS HANSE TRAVEMÜNDE

